

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

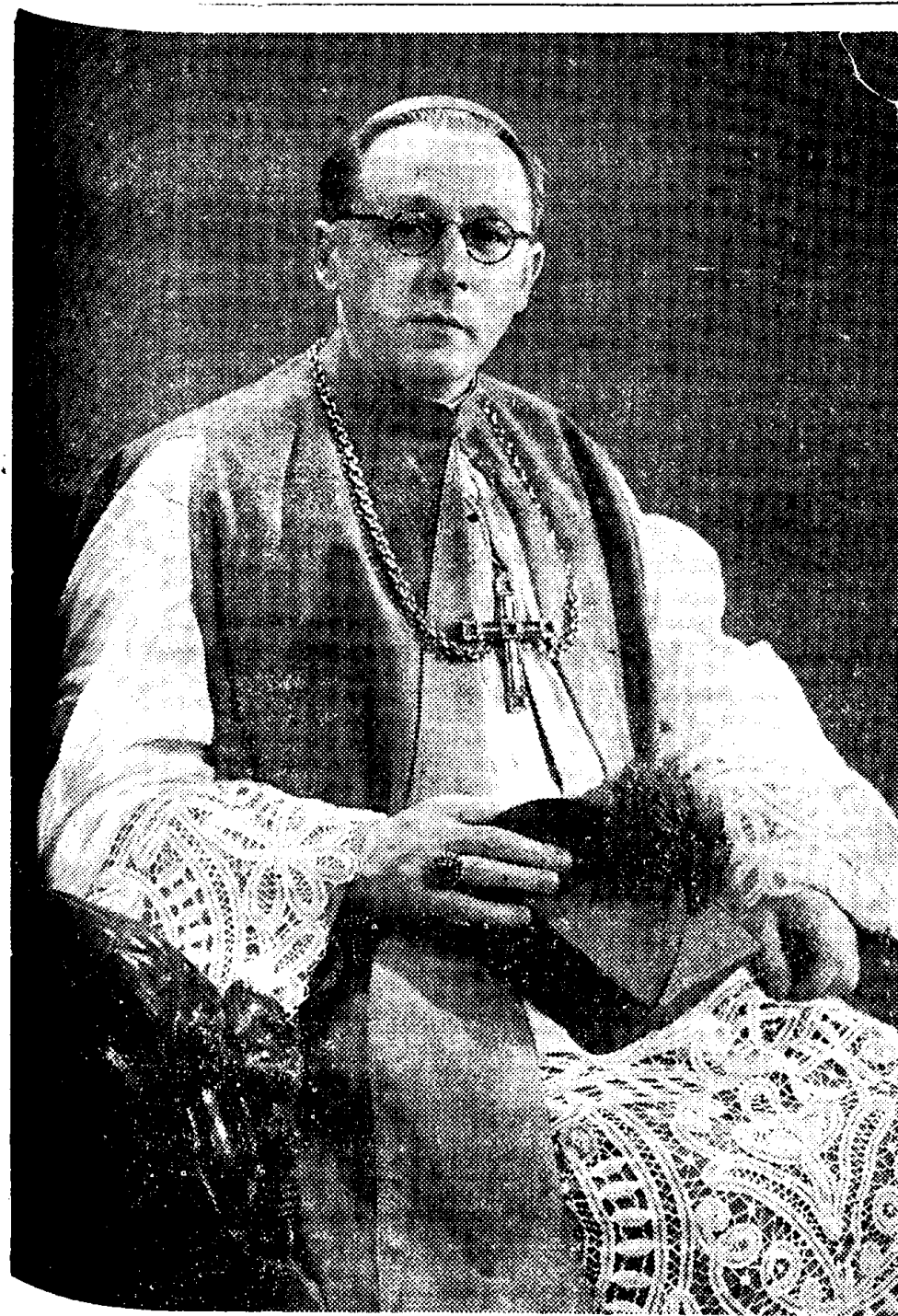
Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao

Kantoor: Conscientiestee: 27 - 29

Telefoon: Redactie: 23858

Advertentie: 23550

Abonnementen en Bezorging: 24 /99



Zijne Hoogwaardige Excellentie MGR DR B. J. ALFRINK

Willemstad - Bisschopsstad

MGR. DR. ALFRINK KOMT NAAR WILLEMSTAD

Aartsbisschop van Utrecht zal feestelijkheden bijwonen

Op een telegrafische uitnodiging om de plechtigheden en feestelijkheden bij te wonen, die op 18 en 19 oktober zullen plaats vinden ter gelegenheid van de verheffing van Willemstad tot Bisschopszetel, heeft Zijne Hoogwaardige Excellentie Mgr. D. B. J. Alfrink, Aartsbisschop van Utrecht eveneens telegrafisch doen weten, dat hij deze uitnodiging gaarne aanvaardt.

De reis van de Utrechtse Aartsbisschop vormt een geschenk van een aantal Curaçaose en op Curaçao vestigde katholieken, die daarmede hun dankbaarheid willen uiten voor alles, wat de Katholieke Kerk van Nederland voor de eilanden der Nederlandse Antillen heeft gedaan gedurende de tijd, dat deze eilanden een Apostolisch Vikariaat vormden.

Het ligt in de bedoeling, dat Zijne Hoogwaardige Excellentie Mgr. Alfrink ook een bezoek aan Aruba brengt. Over een eventueel bezoek aan Bonaire, alsmede de mogelijkheid, dat de Aartsbisschop op zijn bezoek naar Nederland nog een bezoek aan Suriname zal brengen, is nog niets bekend. Nadere bijzonderheden zullen zo spoedig mogelijk worden gepubliceerd.

VERGEET UW BIJDRAGE NIET VOOR DE LUISTERRIJKE VIERING VAN WILLEMSTAD-BISSCHOPSSTAD

Ministerie gevormd?

Willemstad. — Naar wij uit voorgaans zeer betrouwbare bron vernemen, is de kabinetsformatie van de Heer R. J. Isa, geslaagd in het vormen van een ministerie. Alle ministers uit het vorige kabinet zonden op dezelfde posten terugkeren, met uitzondering uiteraard van de Heer Boel. Voor de portefeuille van Onderwijs en Volksontwikkeling schijnt nog geen bewindman te zijn voorgedragen.

Russische geleerden vervaardigden nieuw element

Moskou. — Geleerden van het Sowjet-instituut voor kernenergie zijn er in geslaagd het 102e element te vervaardigen, zo heeft het officiële Sowjet-persbureau Tass bekend gemaakt. Men heeft dit bereikt door plutonium met zware zuurstof ionen te bombarderen. Professor Flerof van het instituut heeft verklaard, dat men op deze manier nog andere elementen, voorbij het 102e, zal kunnen bereiken. Volgens de theorie van Mendeleef bestaan er in de natuur 92 elementen. Sedert de ontdekking van de moderne natuurkunde zijn echter elementen ontdekt die in de natuur niet bestaan, de zogenaamde „Transuranen“. De elementen die dichtbij het uranium liggen, bezitten een betrekkelijk lange levensduur en zijn vrij stabiel, zoals b.v. plutonium. Hoe hoe verder men zich van no 92 verwijderd, des te vluchtiger worden de elementen. De levensduur van sommige van hen is slechts een fractie van een seconde.

Terdoodveroordeelde kreeg toestemming in het huwelijk te treden

Londen. — Een ter dood veroordeelde heeft toestemming ontvangen om met een jong meisje van 22 jaar in het huwelijk te treden. De veroordeelde is de 23-jarige Donald Forbes, over wie het doodsvonnis werd uitgesproken wegens moord op een nachtwaker. De jury beval met algemene stemmen clementie aan, maar de rechter veroordeelde hem tot de doodstraf. Forbes heeft gratie verzocht en wacht thans het resultaat af in de gevangenis te Edinburg.

Het huwelijk zal zo spoedig mogelijk voltrokken worden.

Reakties op uitslag van de Franse volksstemming

Voldoening in kringen van de Westelijke Regeringen

Het referendum heeft gewelddadig een wettig karakter gegeven, aldus Radio Moskou

Parijs. — Voldoening in kringen van de westelijke regering, teleurstelling en vrees in de communistische landen, afwachting houding bij de neutralen. Aldus zijn de eerste reakties in het buitenland op de uitslag van de Franse volksstemming over de grondwet van De Gaulle samen te vatten.

In westelijke hoofdsteden, zowel te Washington, Londen en Bonn als in Zuid-Amerika en Scandinavië, loonde men zich vooral verrast door het grote percentage ja-stemmen. Men had wel een ja-inclinerendheid verwacht maar niet zulk een grote. In de meeste regeringskringen verheugt men zich daar over omdat men er voor Frankrijk een factor van stabiliteit in ziet waaraan het boven alles behoefte heeft. Aan de andere kant legt men de uitslag van het referendum tevens uit als een ernstig prestigeverlies voor de Franse communisten.

Men verheelt zich overigens niet dat de nieuwe instellingen in Frankrijk voor een zeer zware taak gesteld zullen worden, om te beginnen wat Algerië betreft. Wat aangaat de plaats die de verschillende politieke groeperingen in de nieuwe instellingen zullen gaan innemen blijkt in zekere kringen van het westen, met name onder socialistische, enige bezorgdheid te bestaan.

Onder de afwachting „neutralen“ tellen men met name de Arabische landen. De vertegenwoordiger van de voorlopige Algerijnse regering der opstandelingen bij de V.N. in New York vindt de uitslag van het referendum in Algerië met 98 pct der stemmen voor doen denken aan „bepaalde stemmen van andere regeringen in andere omstandigheden uit een droef verleden. Het is dus nu nog slechts aan de Franse regering om zijn expeditieleger uit Algerië terug te trekken dat naar het schijnt voor 98 procent door goede en trouwe onderdanen van de republiek wordt bewoond.

De Franse regering heeft de minister-president van Guinea, Sekou Toere, officieel meegedeeld, dat Guinea zich van de andere Westafrikaanse gebieden heeft afgescheiden door tegen de door generaal De Gaulle voorgestelde grondwet te stemmen. De officiële mededeling is te Conakry overhandigd. Er wordt in gezegd, dat Guinea niet langer financiële en administratieve hulp van Frankrijk zal ontvangen en dat maatregelen zullen worden genomen tot terugtrekking van Franse ambtenaren en technici. Een plan voor geleidelijke en methodische overplaatsing van deze functionarissen zal over twee maanden in werking zijn. Om het bestuur en de financiën van het gebied niet te verstoren zullen de ambtenaren voorlopig in functie blijven, aldus de boodschap.

In een commentaar op de uitslag van het referendum over de grondwet van generaal De Gaulle heeft radio-Moskou gezegd, „dat evenals bij alle volksstemmingen, de eenheid van de meerderheid maar schijnbaar is. Degenen die gisteren in verwarren hun stem hebben uitgebracht, zullen morgen scherper zien. Er zijn nog steeds dezelfde problemen, de economische crisis en de oorlog in Algerië, aldus de Russische zender. Volgens de laatste uitslagen van het referendum voor districten in Algerië waar in het geheel 4.182.110 kiezers zijn geregistreerd, hebben 3.206.050 Europeanen en Mohammedanen ja gestemd en slechts 112.573 neen. De uitslag wordt in Algiers beschouwd als een verpletterende nederlaag van het Algerijnse Bevrijdingsfront (F.L.N.) en als een motie van vertrouwen van alle Algerijnen. Europeanen zowel als Mohammedanen, in De Gaulles bekwaamheid om de Algerijnse vraagstukken aan te pakken.

In gewoonlijk betrouwbare kringen in Algiers is gezegd, dat naar verluidt De Gaulle opdracht heeft gegeven, dat in Algiers geen officiële uitleg wordt gegeven van het resultaat van het referendum. Generaal Salan, de vertegenwoordiger van de premier in Algerië, heeft de plannen laten varen voor een betoging die vandaag gehouden zou worden en waarbij hij het woord zou voeren.

De Gaulle zou ook gelast hebben, „geen betogingen te houden voor integratie“ van Algerië met Frankrijk — een van de eisen van de Europese extremisten —, zolang hijzelf niet gesproken heeft. De Gaulle zou donderdag naar Algiers vertrekken en vrijdag in Constantine spreken.

FRANS GUINEA wordt heden onafhankelijk

Conakry. — Frans-Guinea, dat als enige van de Franse gebiedsdelen de grondwet van De Gaulle heeft verworpen, wordt heden te middernacht een onafhankelijk land. Het gebied telt 2.500.000 inwoners. De beëindiging van de Franse financiële hulp zal moeten worden gecompenseerd door ontginning van rijke bauxietlagen, die in het gebied zijn gevonden. De bauxiet-winning is in handen van Amerikanen. Port of Spain. — Een Amerikaanse delegatie en vertegenwoordigers van Brits-West Indië voeren thans besprekingen over Amerikaanse hulpverlening.

FRANS GUINEA wordt heden onafhankelijk

Conakry. — Frans-Guinea, dat als enige van de Franse gebiedsdelen de grondwet van De Gaulle heeft verworpen, wordt heden te middernacht een onafhankelijk land. Het gebied telt 2.500.000 inwoners. De beëindiging van de Franse financiële hulp zal moeten worden gecompenseerd door ontginning van rijke bauxietlagen, die in het gebied zijn gevonden. De bauxiet-winning is in handen van Amerikanen.

Port of Spain. — Een Amerikaanse delegatie en vertegenwoordigers van Brits-West Indië voeren thans besprekingen over Amerikaanse hulpverlening.

NASSER: Arabisch nationalisme groeit sneller dan verwacht werd

Cairo. — President Nasser van de Ver. Arabische republiek heeft in een vraaggesprek met een verslaggever van Blitz, een in Bombay verschijnend weekblad, verklaard dat het Arabische Nationalisme sneller groeit dan verwacht werd.

Wij zijn zelfs een beetje bezorgd geweest over de manier waarop de gebeurtenissen zich hebben ontwikkeld, aldus Nasser. Men heeft mij beschuldigd van opzitsing tot revolutie, maar de waarheid is dat het Arabische Nationalisme al zoveel eeuwen onderdrukt is geworden, dat de sluizen nu zijn doorgebroken en de vloed voortraast. Wij kunnen hem niet meer tegenhouden, zo zei Nasser. Hij verklaarde openrecht te willen dat de situatie zich stabiliseert en de dingen weer hun normale beloop krijgen, zodat men aandacht kan schenken aan de zo noodzakelijke politieke consolidatie, de economische stabiliteit en de opvoering van de produktie. Maar dit zijn nu juist de dingen die de Westelijke mogendheden willen voorkomen. Zij willen het Midden-Oosten verdeeld houden, aldus Nasser.

De president van de V.A.R. vergeleek in dit verband de houding van het Westen tegenover de Arabieren met die van de Sowjet-Unie. President Eisenhower heeft gesugereerd, dat ik zowel een Hitler als een Stalin ben. De vergelijking met Hitler is belachelijk, aldus Nasser. De Arabische landen zijn zwak en minder ontwikkeld. Zij willen op basis van gelijkheid goede betrekkingen met het Westen onderhouden.



Niet geheel zonder feestelijkheden en opstootjes is generaal Fawzi al-Qasbi in het parlementsgebouw officieel beëdigd als president van de Libanon. Foto: Bij zijn verkiezingsoverwinning werd de generaal links door zijn voorganger president Chamoun geluk gewenst.

Besluit van Federaal Gerechtshof te Omaha:

Het verhuren van middelbare scholen aan particulieren een week uitgesteld

Little Rock. — Een federaal gerechtshof te Omaha in de staat Nebraska heeft besloten, een akte van de schoolraad van Little Rock om vier van de middelbare scholen in deze stad aan particulieren te verhuren, een week tegen te houden voor een nader onderzoek.

De schoolraad had tevoren de vier scholen verhuurd aan een groep particulieren die van plan is, deze scholen op basis van rassenscheiding te heropenen.

Het Hof te Omaha deed zijn uitspraak naar aanleiding van een verzoek van kleurlingenleiders.

Intussen heeft het opperste gerechtshof te Washington met algemene stemmen verklaard, dat Amerikaanse leerlingen een onvervreemdbaar en in de grondwet verankerd recht bezitten om op school niet aan rassenscheiding te worden onderworpen.

pen en dat de wetgevende noch de uitvoerende macht van enige Amerikaanse staat, noch zijn rechters, hetzij rechtstreeks hetzij indirect, aan dit recht afbreuk kan doen.

De juridische raadgevers van de leerkrachten van de vier middelbare scholen te Little Rock hebben hun eilanten geadviseerd, voor het ogenblik geen onderricht te geven op de door de groep particulieren gehuurde scholen.

Op advies van zijn advocaten zal de schoolraad van Little Rock zich voegen naar het bevel van het federaal gerechtshof te Omaha, aldus is later bekendgemaakt.

Thans levenslang voor JIM WILSON

Montgomery (Alabama). — De doodstraf voor de kleurling Jimmy Wilson, die wegens het stelen van nog geen twee dollar ter dood was veroordeeld, is gisteren door gouverneur Folsom van de Amerikaanse staat Alabama veranderd in levenslange gevangenisstraf.

De gouverneur van Alabama die de doodstraf van Wilson veranderde in levenslang, heeft niet de bevoegdheid de doodstraf in een kortere straf dan levenslang te veranderen. De 55-jarige Wilson komt na 15 jaar in aanmerking voor vrijlating op erewoord.

Commandant van Amerikaanse Corps Mariniers te TAIPEH aangekomen

Taipeh. — Generaal Randolph McCall Pate, de commandant van het Amerikaanse corps mariniers, is vandaag te Taipeh aangekomen voor een bezoek van vier dagen. De generaal zal besprekingen voeren met Tsjiang Kai-Sjek en Chinese en Amerikaanse persoonlijkheden alvorens zich naar Zuid-Formosa te begeven.

Generaal Pate zei niets te weten over een Amerikaans voornemen, waarvan in bepaalde persberichten melding is gemaakt, om het eiland Quemoy binnenkort door buizerpijpen met deelneming van lucht en marine-strijdkrachten van proviand te voorzien. Generaal Pate zei, dat deze wijze van bevoorradings niet nodig was, aangezien de Nationalistische zelf erop toezien, dat in de behoeften van het eiland wordt voorzien.

Opvolger van Kardinaal STRITCH

Rome. — De Paus heeft Mgr. Albert Gregory Meyer, de huidige aartsbisschop van Milwaukee, benoemd tot aartsbisschop van Chicago, als opvolger van kardinaal Stritch die in het voorjaar te Rome overleed nadat hij kort tevoren de functie van pro-prefect van de congregatie voor de verbreiding des geloofs op zich had genomen.



Tijdens de voetbalwereldkampioenschappen in Zweden heeft de Duitse ploeg door het harde spel, dat zij vertoonden, geen sympathieke indruk achtergelaten. In Denemarken wordt thans een satirische revue over de Duitse voetbalmethoden vertoond. Een van de populairste spelers, die hieraan meedoen, is de 17-jarige Judy Gringer, die op bovenstaande foto in voetbaltenue staat afgebeeld.

DIERENDAG OP 4 OKTOBER

Een rappel aan de onverschilligen

Willemstad. — Ieder jaar op 4 oktober doet de Dierenbescherming een oproep aan het geweten der wereld. Zij dwingt dan aandacht af voor het ongewone feit dat ook het dier recht heeft om te leven en dat het overal en altijd waar het dier in aanraking komt met de mens, aanspraak op diens bescherming moet kunnen maken.

Dierenbescherming ontmoet in haar arbeid en in haar beroep op de mens om tegenover het weerloze dier „menselijkheid” te betrachten veel weerstand; dat is met iedere strijd het geval, niet in de laatste plaats met de strijd tegen het kwaad in de wereld.

De grootste weerstand wordt ondervonden bij de grote groep der onverschilligen. Deze zijn zeer groot in aantal en zij vormen als het ware een moeilijk te doordringen muur, waarachter de dierenbeulen zich veilig voelen.

Toch echter niet zo veilig als zij zich denken. Want de organisaties, die zich ten doel stellen wreedheid tegenover de dieren te bestrijden en te beletten kunnen ieder jaar bogen op een lange reeks van gevallen waarin zij konden ingrijpen en het lot der dieren konden helpen verbeteren.

Maar de inspecteurs kunnen niet overal tegelijk zijn. Zij moeten de medewerking hebben van het overgrote deel der bevolking en het is in de eerste plaats tot de grote groep der onverschilligen tot wie zij zich met haar jaarlijkse oproep wendt.

Just deze groep wil zij er van overtuigen, dat het verkeerd is negatief te staan tegenover dierenbescherming in de onjuiste mening „dat het wel niet zo erg zal zijn”.

Wij willen de lezers de gruwellectuur besparen, die wij uit de lange lijst van wandaden (die nauwkeurig worden geregistreerd) zouden kunnen voorleggen.

Tot de groep der onverschilligen rekenen wij ook de schrijvers over de stierengevechten, die in enkele regels de marteling der stieren en paarden wel als een „ruw spel” kwalificeren, maar die dan een kolom vol wijden aan de „moed” der stierenwachters en de „vrolijke sfeer in de arena’s”. En hoe veel toeristen menen niet, dat men b.v. Spanje niet bezocht kan hebben zonder stierengevechten te zien, waardoor zij meehelpen aan het in stand houden van zulke „volksfeesten”, aldus ook de mening van dierlevende Spanjaarden zelve.

Voorts rekenen wij tot de onverschilligen, zij die hun hond aan de ketting leggen.

Nog meer onverschilligen? De veehouders, die uit sleur hun stallen niet zodanig inrichten, dat in geval van brand de dieren in enkele minuten

naar buiten kunnen worden gedreven.

Voorts noemen wij onverschilligen zij, die tegen Kerstmis hun zorgvuldig opgekweekte konijnen voor de ogen hunner kinderen vaak ondeskundig slachten door de diertjes op te hangen.

En dan: de bezoekers van circussen en paardenrennen.

Zij beseffen niet, dat al die onzinnige circuskunsten niets anders is dan geweldplegen tegen de natuur der dieren. Is het niet zelig een ontant op een tonnetje te zien staan? En tot welke kookhitte wordt het aard in races opgehitst om zijn igmaar te laten verdienen.

Tot al die onverschilligen willen wij ons richten en hen vragen zich te bezinnen om zich voortaan meer eekenschap te geven van het dieren- en in zijn vele verschijningsvormen.

Ook een appèl aan de autobestuurders is op Dierendag op zijn plaats. Tientallen honden en poezen worden dagelijks overreden, waardoor de eigenaars, vooral de kinderen, dan root verdriet ondervinden.

Tot slot. Brengt allen op Dierendag een geldelijk offer aan de organisatie, die het dierenleed bestrijdt. Hebt ge dit offer gebracht, dan hebt ge daarmee blijk gegeven niet meer tot het leger der onverschilligen te behoren en mede de strijd te hebben aangeboden tegen hen, die uit wreedheid of domheid zich schuldig maken aan wandaden jegens dieren.

Het Bestuur van de Vereniging voor Dierenbescherming op Curaçao.

Bizonder programma van RADIO HOYER

Willemstad. — Door Radio Hoyer I en II wordt hedenavond om 7 uur 20 (lokale tijd) een programma van Stella Priest uitgezonden, dat direct wordt gerelayerd via Radio Nederland Wereldomroep.

Nieuws van „De Snelvlucht”

Willemstad. — Op 28 september 1958 werd door de Vereniging van Postduivenhouders „De Snelvlucht” een bijzondere wedvlucht gehouden voor oude en jonge vogels vanaf Bonaire. Dit was een wedvlucht uitsluitend voor vogels, die zich in de series van het afgelopen seizoen ten minste driemaal in de eerste tien prijzen van een wedvlucht hadden geplaatst. Slechts zes leden beschikten over dergelijke vogels en het totaal aantal ingekorfde duiven was dan ook slechts 21, te weten van Rodriguez 7, Vis 6, Gebr. Royer 3, Zieck 2, Van Lit 2 en Willems 1. De overige leden hadden of geen vogels, die bedoelde prestatie leverden of waren deze kwijt geraakt. De hoogstgemiddelde snelheid voor deze wedvlucht bedroeg ruim 135 meter per minuut. De uitslag was als volgt (ter verduidelijking wordt opgemerkt, dat slechts één-derde de ingekorfde vogels prijs kan vliegen):

1. Gebr. Royer met duivin 1958—211 met doffer 1958—711
2. Vis met duivin 1958—72 met doffer 1958—708
3. Vis met duivin 1958—72 met doffer 1958—708
4. Vis met duivin 1958—72 met doffer 1958—101
5. Rodriguez met duivin 1958—60
6. Zieck met duivin 1958—60
7. Zieck met duivin 1958—60

Aankomst „SANTA PAULA”

Willemstad. — De „Santa Paula” wordt hedenmiddag om 16 uur op Curaçao verwacht en vertrekt nog hedenavond om tien uur.



De Nederlandse moppentapper Max Tailleur is op Schiphol aangekomen na een toernee door Zuid- en Midden-Amerika, waar hij — zoals wij het ook op Curaçao hebben kunnen meemaken — voor vele landgenoten een grote attractie was. Foto: direkt na aankomst moest Max van zijn blijdschap kennis geven!

POLITIEBERICHTEN

Willemstad. — Om 10.50 uur gisterochtend werd de patrouille gedirigeerd naar het Holland restaurant waar bleek dat een man een portie eten had besteld, doch weigerde te betalen.

Voordat de patrouille er plaats kwam had hij zich bedacht, betaalde en was heengegaan.

Om 7.15 uur werd in de Marktstraat een vernieling gemeld. Het bleek dat men in de afgelopen nacht met een steen door de catalogeruit van de Caribbean poultry store had gegooid.

De ruit is totaal vernield. Waarde van de ruit fl. 30.—

Om 10.15 uur gisterochtend werd door een rechercheur geconstateerd dat bij de bakjes een jongen liep te leuren met een doos waarin enkele blikken sla-olie zich bevonden. De jongen, oud veertien jaar verklaarde dat hij de blikken olie „ort tevoren van een man had gekregen om te verkopen, waarna ook hij een gedeelte van de opbrengst zou krijgen.

De jongen wees een man aan, die le doos met olie samen met een andere man uit een winkel aan de Ruyterkade had weggenomen. De jongen is na verhoor heengezonden, terwijl de beide mannen gratis nachtoplossingen kregen. Het bedrag waarvoor omging: fl. 22.50.

Willemstad. — Om 12.30 uur gistermiddag vond er een aanrijding op de Hamelbergweg ter hoogte van de rouwkamer van het Elisabeth ziekenhuis tussen een personenauto en een autobus.

De bestuurder van de autobus raakte in de richting van de rouwkamer en zag niet dat de personenauto voor hem stopte, met als gevolg een aanrijding waarvan de materiële schade wordt geschat op 1.800.—

In de Penstraat ter hoogte van de Helenastraat vond er een aanrijding plaats tussen een autobus en een motorrijtuig. De bestuurder van het motorrijtuig, (niet in het bezit van een rijbewijs) reed de Penstraat op vanaf de Helenastraat in verband richting en gaf bovendien geen voorrang aan de autobus. Schade fl. 500.—

Willemstad. — Op de Brionwez werd assistentie verleend voor een 2-jarige jongeman die zijn 25-jarige zuster had mishandeld en diverse potten en pannen stuk had gooid in een woedende bui. Bij aankomst van de politie patrouille was deze man van het strijdtoneel verdwenen.

Het proces tegen ROBERT SCHNEIDER

Bonn. — Op de vijfde dag van het proces te Bonn tegen Robert Schneider, die ervan beschuldigd wordt zich en onrecht als arts te hebben uitgegeven, hetgeen hem hielp bij het verkrijgen van een hoge functie bij de medisch-psychologische dienst van het Westduits leger, is de beklagde van zijn bekentenissen, die hij in het vooronderzoek had afgelegd, teruggekomen.

Hij verklaarde nu dat de politie hem, onder meer door langdurige verhoren, onder druk had gezet, zodat hij had bekend.

Naar aanleiding van de veelvuldige klachten van de beklagde over de onjuiste wijze, waarop hij door de politie zou zijn behandeld, merkte de president van de rechtbank op, dat hij dan maar eens moest uitspreken, hoe een correct handelende politiebeambte zich bij het vooronderzoek moest gedragen.

Kostbare kunstschaten uit het Rijksmuseum ontvreemd

Amsterdam. — Alle uitgebreide veiligheidsmaatregelen ten spijt en voor het eerst in de geschiedenis heeft iemand, of hebben verschillenden, kans gezien, enige 17-eeuwse gouden kunstschaten uit het Rijksmuseum te ontvreemden.

Uit een ingeslagen vitrine op de afdeling Vaderlandse Historie zijn een der afgelopen nachten een grote massief gouden keten verdwenen van Admiraal De Ruyter met zware gouden gedekenpenning, een kleinere gouden keten met penning en een gouden beker. Dader en buit waren maandagavond nog spoorloos. De bokalen en ketens waren De Ruyter uitgeleend ter gedachtenis aan de Slag bij Chattam. Naar men vermoedt, heeft de dader zich laten insluiten, maar volgens insiders zou de gehele afdeling geen enkel hoekje schuilplaats bieden aan een insluiper, of het moest zijn in... de daar eveneens geëxposeerde vermaarde boekenkast van Hugo de Groot. Deze kast is echter, aldus de verhoorde suppoosten, bij sluiting 's avonds gekontroleerd en de afdeling met speciale sleutels afgesloten.

De Museumdirectie en de recherche houden ernstig rekening met de mogelijkheid, dat de dader de gouden voorwerpen in de smeltkroes zal laten verdwijnen. De opbrengst op de heisersmarkt staat echter niet in enige verhouding tot de kunsthistorische waarde. De voorwerpen zijn onvervangbaar. De kostbaarheden zijn niet verzekerd.

In dezelfde nacht werden in het Klokkenmuseum te Utrecht eveneens 17e eeuwse voorwerpen ontvreemd ter waarde van f. 100.000.—, met een tijdsverschil van 3 uur. Volgens de politie vertonen beide diefstallen een merkwaardige overeenkomst.


Vurige merrie

New York. — Een vurige anderhalfjarige Merrie van prins Ali Khan kreeg van de brullende motoren van een KLM-vrachtoestel dat op het punt stond van het New Yorkse vliegveld op te stijgen, zo de schrik in haar benen dat zij wild steigerend de tralies van haar vliegtuigkooi trachtte te verbreken en daarbij een achterbeen brak. Een veearts zag geen andere mogelijkheid dan het dier met een schot uit zijn lijden te verlossen. Gezagvoerder J. Berkum vertelde later tijdens het taxiëren naar de startbaan het tumult vernomen te hebben en terstond het toestel stopgezet te hebben. De schade aan het interieur van het toestel, dat nog vijf andere paarden bevatte, was zo groot dat men pas na elf uur weer kon opstijgen.

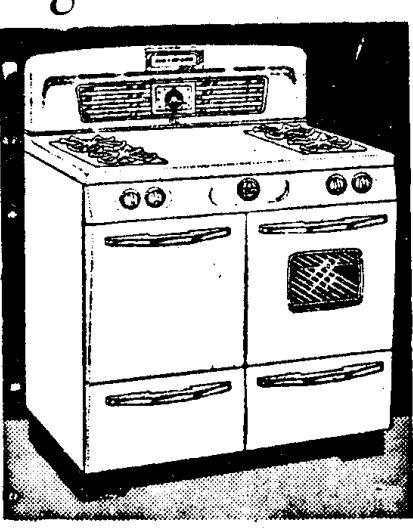
Goed opsporingswerk

Willemstad. — Het scheepje „Rudi” N.C. 44, dat zondagmiddag om drie uur op Curaçao terug had moeten zijn, werd als vermist opgegeven, toen het bootje ver over tijd nog niet in de haven terug was.

De havenmeester, stelde het hoofd van de luchtvaartdienst hiervan in kennis, die op zijn beurt de vermissing aan het Squadron no. 1 van de Koninklijke Marine doorgaf. Om 9 uur 40 gistermorgen ontving het Squadron het bericht van de vermissing en om 10 uur 17 startten twee vliegtuigen van de Marine Luchtvaartdienst, die het opsporingswerk begonnen. Om 11 uur 50 werd de „Rudi” gevonden, op 10 mijl ten Westen van Westpunt. Om zes uur in de namiddag arriveerde de inmiddels gewaarschuwde sleepboot „Antill” van de C.P.N. ter plaatse. Het was 's avonds over tien tot elf uur.



SAMCO
gasfornuizen



voldoen in ieder opzicht! Let op de
SOLIDE CONSTRUCTIE en de FRAAIE UITVOERING en let op de PRIJS!

Uw SAMCO fornuis staat klaar bij
C.T.C.-OTRABANDA
Roodeweg - Tel. 23587
C.T.C.-METROPOLIS
Heerenstraat - Tel. 11916

JOHN'S SALES & SERVICE
GROTE UITVERKOOP

van gramofoonplaten bij General Sales, Kerkstr. no. 5-6

Prijs: L.P. 12 inch platen voorheen f. 9.50 thans f. 4.75

Longplay 10 inch platen f. 3.50

45 en 78 speed f. 1.— per stuk

LEEST DIT!

Zijn er op het gehele eiland niet meer mensen te vinden, die een beetje behoorlijk viool kunnen spelen en lid willen worden van het CURACAOSCH PHILHARMONISCH ORKEST? Cellisten en contrabassisten zijn ook zeer welkom. Verzoekte zich op te geven bij

R. BOSKALJON

TE KOOP

Een complete inboedel

w.o. gasfornuis, eetkamer, zitkamer, bedden, boekenkast, linnenkast enz. enz.

Doormanweg 64

Telefoon 36339

GEVESTIGD
A. E. C. SALEH

Arts

Spreekuren: 7 - 11 a.m.
3.30 - 6.30 p.m.

BREDESTRAT 80 (O)

Tel. 23452 of: 24295

FOR RENT:

2 furnished rooms
1 unfurnished

for information:
apply Pietermaai 78

Washington. — De bekende Engelse katholieke historicus Christopher Dawson zal in gezelschap van zijn echtgenote op 30 september te New York arriveren. De 68-jarige geleerde zal colleges geven aan de theologische faculteit van Harvard University. Enige tijd geleden werd de aanvraag van Dawson tot toelating in de Verenigde Staten door de Amerikaanse autoriteiten afgewezen omdat zijn gezondheidsrapporten niet in orde zouden zijn. Thans deelt het State Department mede dat de inreisvergunning is verleend. Dit is het eerste bezoek van de historicus aan de Verenigde Staten. Hij is eveneens de eerste „professor of Roman Catholic Studies” aan de beroemde universiteit van Harvard (N.C.).

„Antill” met de „Rudi” op sleep-touw in de haven aankwam.

De vliegtuigen van de M.L.D. lieten het scheepje niet in de steek, doch bleven erboven rondcirkelen vanaf het moment, dat het bootje gevonden was totdat de „Antill” kwam opdagen.

Vermoed wordt, dat de „Rudi” met motorpech te kampen heeft gehad.

„CINELANDIA” HEDEN DINSDAG 30 SEPTEMBER

OM 7.00 en 9.00 N.M.

PREMIERE van een zeer boeiende film van de Universal met: **RAY DANTON - LEIGH SNOWDEN - GRANT WILLIAMS**

„OUTSIDE THE LAW”
(In het Engels met Spaanse tekst.)

Een ex-gevangene in strijd tegen een gevaarlijke bende geldvervalsers, zeer spannende gangsterfilm geladen met actie en gevaar!

f. 1.50 - f. 0.90. **Kinderen geen toegang!**

WOENSDAG 1 OM 7.00 en 9.00 N.M. „THE PURPLE MASK”
Met: Tony Curtis - Colleen Miller

„R O X Y” HEDEN DINSDAG 30 SEPTEMBER

OM 7.00 en 9.00 N.M.

Een zeer realistisch Italiaanse film in CINEMASCOPE en EASTMANCOLOR, met: **MARISA ALLASIO - VIRNA LISI - ANTONIO DE TEFPE**

„LE DICIOTTENNI”
(OM EN NABIJ DE TWINTIG)
(In het Italiaans met Hollandse tekst.)

Een bewogen dramatisch verhaal over de ontluikende liefde van een schoolmeisje voor haar leraar! Een film die de illusies van het leven in zich draagt!

f. 2.00 - f. 1.25. **Kinderen geen toegang!**

WOENSDAG 1 OM 7 en 9 N.M. „FOR WHOM THE BELL TOLLS”
Met: Gary Cooper - Ingrid Bergman - Akim Tamiroff - Arturo de Cordero

BINNENKORT VERSCHIJNT:

EENZAAM MAAR NIE ALLEEN

door **H.K.H. Prinses Wilhelmina**.


waarin de Schrijfster haar visie geeft op de achtergrond van het gebeuren, zoals zij het beleefd heeft.

Met ruim 50 illustraties.

*
Bestel nog heden Uw exemplaar bij:

HOLLANDSCHE BOEKHANDEL
Breedestraat 22 — Telefoon 12109

Plan to be with us on our first anniversary celebration!



OCTOBER 12th — BENEFIT RED CROSS

Buffet — International Show — Dancing

Tickets fls. 25.— per person.

HOTELCURAÇAO INTERCONTINENTAL

PISCADERABAAI CLUB

18 OKTOBER 1958

DANSVOND - WOODY HERMAN

Kaartverkoop vanaf 1 oktober op **PISCADERABAAI CLUB**

Leden f. 7.— **Introducés f. 10.—**

Noodouderdomsuitkeringen in oktober

Betaalplaats	Datum	Betaalpost	Uren van v.l.m.
Cas Chiquito	woensdag	1 okt. Cas Chiquito	8 — 2
Cas Chiquito	donderdag	2 okt. Cas Chiquito	8 — 2
Jandoret en Rio Canario	vrijdag	3 okt. Cas Chiquito	8 — 10
Westpunt	zaterdag	4 okt. Dokterstuin	8 — 10
Dokterstuin	maandag	6 okt. Dokterstuin	10.30 — 11
Willebrordus	maandag	6 okt. Willebrordus	8 — 2
Berg Altena	dinsdag	7 okt. Berg Altena	8 — 2
Berg Altena	woensdag	8 okt. Berg Altena	8 — 2
Rust	donderdag	9 okt. Berg Altena	8 — 2
Montagne en Doming.	vrijdag	10 okt. Berg Altena	8 — 2
Algemeen	zaterdag	11 okt. Berg Altena	8 — 11.30

C.V.B. OPENINGSWEDSTRIJD C.V.B.

MORGENAVOND, WOENSDAG 1 OKTOBER OM 8 UUR
VAN HET NIEUWE VOETBALSEIZOEN 1958-1959

JONG HOLLAND v.s. JONG COLOMBIA

Deze wedstrijd zal worden voorafgegaan door een defilé van de aangesloten verenigingen van de C.V.B.

De waarnemend gezaghebber van Curaçao de Heer O. R. A. Beaujon zal de aftrap verrichten.

Prijzen: Tribune f. 1.25, dames f. 0.50
Staanplaatsen f. 0.60

Pelgrimage naar Lourdes

Internationaal Maria -Congres



De pauselijke Legaat bij het Internationaal Maria-congres te Lourdes, Eugène kardinaal Tisserant, in gezelschap van Mgr Théas, bisschop van Lourdes, die tevens leider van de Pax Christi-beweging in Frankrijk is.

Het aantal mensen, dat bij de aankomst van de pauselijke legaat op de Esplanade voor de twee grote Basilieken verenigd was heb ik niet kunnen tellen, maar ik schat dat het zeker dan 50.000 waren.

Uren van te voren hadden zich op het Bordas van de Beneden-Basiliek tientallen bisschoppen, aartsbisschoppen en andere prelaten geïnstalleerd. Urenlang heeft de heterogene menigte van mannen vrouwen en geestelijken het gepresteerd om in de brandende, verzengende namiddag zon te blijven wachten. En toen hij eindelijk arriveerde, de kardinaal onder de gele baldakijn, gekleed in een opvallend-gedistingeerd purper, toen kon de menigte, die zolang had gewacht, zo erbarmelijk door de zon was gezeeseld, nog de spontaniteit opbrengen voor een gejuich, een applaus, dat minutenlang naklonk.

Verscheidene prominenten hadden daarna het woord, o.m. de pater Franciscanen, wiens naam ik niet weet, maar die het hele complex van gebeurtenissen, die in de week van 13-17 sept. in verband met het congres plaats vinden, schijnt te hebben georganiseerd. Mij interesseerde meer dan alles de boodschap, die de Pauselijke legaat naar Lourdes bracht, niet alleen vanwege de eerbiedwaardige baard, die deze grijsaard sieraad, maar vanwege het feit, dat ik, naar hem luisterend, de stem van de Paus zou horen. De woorden van de Paus voor deze, dag waren kort en algemeen, de officiële Boodschap zelf zou aan het einde van het Maria Congres afgelezen worden. In zijn eigen toespraak legde de Legaat een heel bijzondere nadruk op de Strijdende Kerk. Ook zij zijn kinderen van Maria, zo sprak hij, ook zij zouden gaarne de vrijheid willen genieten van openlijk tot hun moeder te kunnen komen, van openlijk en met hart tot hun moeder te spreken.

De woorden van Mgr. Tisserant zijn waar. En terwijl ik daar midden van al die duizenden naar hem stond te luisteren, horend hoe hij aanmaande voor meer gebed voor de leden van de Kerk, die in China, in Rusland en op talrijke andere plaatsen ter wereld moeten leven zonder priesters, zonder de hulpbronnen van genade, die wij in de vrij landen nog zo gelukkig zijn te bezitten, gloeden mijn gedachten langzaam naar de Antillen. Ik dacht op dat ogenblik aan de Mariaprocessi aan de Mariavereniging op de Antillen in het algemeen, die op deze eilanden zo'n grote plaats inneemt. En mij herinnerend, wat een oude grijsaard die ik op een morgen in de buurt van Palu Blancu op Curacao ontmoette tegen mij zei (... Maak je maar geen zorgen om mij, mijn Moeder Maria zorgt wel dat alles in orde komt...) kon ik de rilling niet onderdrukken die over mijn lichaam voor bij de gedachte, dat misschien ooit iemand aan de Antillianen hun

moeder zou ontmoeten, dat zij misschien ooit niet meer openlijk en fier en vertrouwend zouden kunnen getuigen: Maria is mijn Moeder.

En merkwaardig genoeg heb ik in dagen opgemerkt, dat al de conferenties, op het Congres, niet alleen uitgaan van het grote moederschap van Maria, maar telkens en telkens weer hierop neerkomen.

Ik heb kardinalen, aartsbisschoppen, bisschoppen en priesters van China, Portugal, Zuid-Amerika en enkele andere landen horen spreken: Ik ben soms (om heel eerlijk te zijn) bijna ingedut door de noeilijke termen die zij gebruikten, maar altijd werd ik wakker om te horen dat Maria de Grote moeder was. In dit licht van het Grote Moederschap van Maria, die ik haar Onbevlekt Ontvangen zijn ook niet meer als een Misterie, als iets onbegrijpelijk, dat men alleen maar geloven kan, geloven moet. En terwijl ik vroeger met dit dogma heel veel last had en eigenlijk altijd met een veelvuldig hart er om heen draste, s mij op dit moment niets zo duidelijk als dit: Maria is Onbevlekt ontvangen, moet, ja, moet onbevlekt ontvangen zijn.

En de boodschap van Lourdes: Ik ben de Onbevleete Ontvangenis, is geen openbaring, het is niets anders dan een bevestiging van de onfeilbaarheid van de Paus in geloofszaken, niets anders dan de bevestiging van een noodzakelijkheid. Maar men moet om dit dogma heel eenvoudig te kunnen zien (en dit denkbeeld heb ik aan het Mariacongres te danken) de zaak niet zo voorstellen als was Maria door eigen macht Vrij van de erfzonde geboren. Neen, God zelf heeft Maria gezuiverd, vóór haar geboorte, God zelf heeft ervoor gewaakt dat het huis van Maria's hart voor immer onbevlekt zou blijven. Dit is noodzakelijk zo, immers, geboorte, lijden en sterven van Christus zijn geen eenmalige feiten, want het nieuwe testament herleeft, vernieuwt zich dagelijks. Dagelijks woont Christus dus in Maria, dagelijks is Maria de moeder van Christus, dagelijks-altijd is Maria onbevlekt, dagelijks-altijd moet Maria onbevlekt zijn geweest.

De stof, die op het Maria Congres verwerkt wordt is zwaar, vaak helemaal niet te volgen voor theologisch niet-gevoormden, om maar niet te spreken van de conferenties die in het latijn gehouden wordt. En toch, wanneer men steeds op een bepaald punt blijft letten, een zekere selectie toepast dus, dan wordt men zo nu en dan wel beloond en is het alsof een plotselinge inspiratie in het hart neerdaalt en dingen, die voorheen ondoorgrondelijk duister waren, fel in het licht zet.

In zijn toespraak reveleerde de kardinaal ook nog de voornaamste punten, die zijn heiligheid Paus Pius XII in het bijzonder aanbeveelt aan de pelgrims van Lourdes, gedurende dit jaar van de herdenking van de

verschijningen van honderd jaar geleden. Ik zal trachten in het kort een overzicht hiervan te geven, want volgens mij gaan deze woorden niet alleen de Lourdes-gangers aan, maar zeker ook alle katholieken:

1) De waarheid is de onontbeerlijke grondvesting van het Rijk van God. De leugen is een van de grootste rampen van onze eeuw. Uit de leugen komt de dwaling, uit de dwaling komt de onenigheid. Alle katholieken moesten daarom de grote onenigheid, die er tussen de Christenen heerst als een bloedende wonde beschouwen. Hoewel zij allen de dubbele weldaad delen van de kennis van het evangelie en de genade van het heilige Doopsel ontvangen te hebben, zijn de Christenen nochtans verdeeld. Laten wij daarom Maria bidden, dat onze verdwaalde vrienden en broeders zich eens openlijk bij ons voegen.

2) Dat de zondaars, mismaakt en ellendig van zondig, zich zuiveren van alle ongerechtigheden en terugkeren op de goede weg. Want het algemene doel van dit Congres is de Stichting van het Rijk Gods door Maria, maar wij moeten niet vergeten dat God eerst in de harten van de Mensen wil regeren. Het congres moet als eindresultaat hebben: een intensiever Christelijk leven in een zo groot mogelijk aantal zielen.

Wij zijn zondaren, en wij vertegenwoordigen hier in deze dagen, alle zondaren van de wereld, Maria is degene, die de genade kan verkrijgen die doet herleven. Vragen haar daarom om genade te verkrijgen voor de vele zondaars die niet in Lourdes zijn, en die er ook helemaal niet aan denken naar Lourdes te komen.

3) Dat de eendracht en de vrede volkomen gestaureerd worden zowel onder de individuen als onder de naties.

De kwestie van de sociale en politieke vrede is op de eerste plaats iets dat te maken heeft met de normaal van de mens, geen enkele overeenkomst zal hecht zijn zonder een verandering, een zuivering van de harten.

4) De vierde intentie, waarvoor de Paus ons in verband van het Mariajaar vraagt te bidden, is dat de katholieke kerk geniet van de vrijheid die zij nodig heeft voor de volbrenging van haar missie, opdat zij in staat is naar behoren te werken voor het eeuwige heil van haar leden.

De kerk is geen indringster in de Staat. De naties moeten haar daden niet wantrouwen. Zij is voor haar gelovigen de grootste garantie van de menselijke rechten en plichten, waarvan de harmonie en gemeenschappen gelukkig maakt. Wanneer een Staat aan de Kerk, de vrijheid weigert die zij nodig heeft voor de volbrenging van haar missie, dan moet men veronderstellen, dat die Staat de andere grondrechten van de mens ook niet eerbiedigt, want de Staat die het Christendom verdrukt, dringt een ideologie op en vernietigt de vrijheid van zijn onderdanen.

Een volledig verslag van het Congres, dat nu weer teneinde is (met een pontificale mis van twee en een half uur door de legaat van de Paus in de onderaardse basiliek en 's middags een grandioze processie van kardinalen tot mijnwerkers toe door de voornaamste straten van Lourdes) kan men onmogelijk geven. Zoveel en zo verscheiden zijn de activiteiten, dat zelfs een kort resumé boekdelen zou vergen.

Mag ik daarom besluiten met te verwijzen naar een klein gedeelte van hetgeen Zijne Heiligheid de Paus via de radio rechtstreeks heeft gemeemaakt aan de onnoembaar grote menigte van Neger, Chinezen, Lithauers, Europeanen, Australiërs... die op de laatste dag van het Mariaal Congres en even voor de dagelijkse zegen met het Allerheiligste op de Esplanada damwezig waren.

Frank Martinus.

„Bemide broeders en zonen. Bidt voor de wereld op dit plechtig uur, bidt om alle gaven, die u noodzakelijk en geschikt acht, ieder naar de noden, die hij kent, maar draagt God bovenal, dat haat en onenigheid ophouden, dat de brutale stemmen van de hartstocht en hoogmoed tot zwijgen worden gebracht en dat eindelijk de vreugdegevend en weldadige zon van een vurig-begeerde vrede neerdaalt op aarde: De Vrede van Christus, die boven alle andere gevoelens in de harten van de mensen moet staan, in hun sociale en internationale verhouding, een natuurlijke gevolg van de eerlijke toepassing van de Evangelie. Roept door uw gebeden het Rijk van Christus aan. Uw moeder Maria nodigt U hiertoe uit door haar voorbeeld en haar moederlijke bemiddeling bezorgt U onophoudelijk de middelen hiertoe: Want is het niet waar dat Zij een uitverkoren plaats inneemt vanwege de taak die de Voorzienigheid haar in de Kerk en in elk lid van de Kerk heeft toevertrouwd“

De Paus tot de menigte te Lourdes.

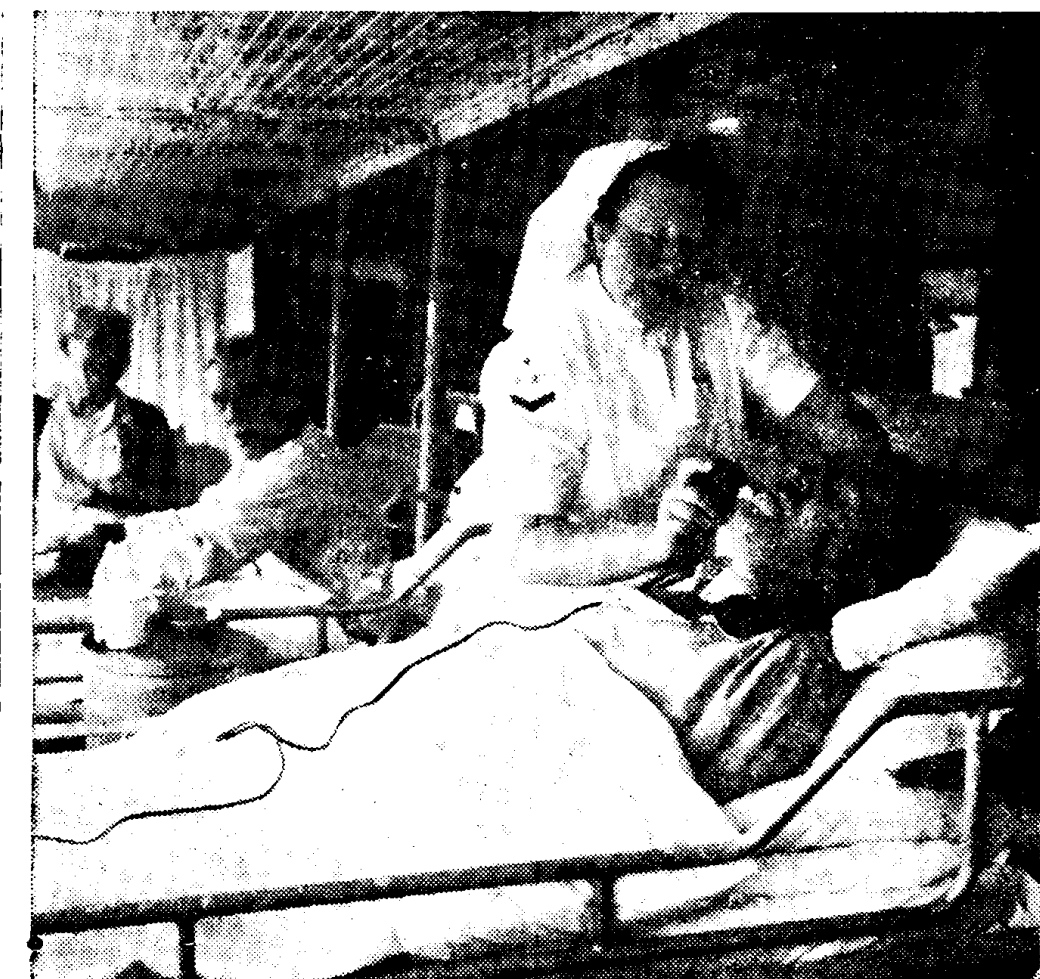
Het Rode Kruis vaart met zieken door Nederland

Vrijwillige helpers bezorgen de gasten een onvergetelijke vakantie

(Van een medewerker in Nederland)

Er vaart een boot vol menselijk lijden en geluk door Nederland. Hij doorklieft de binnenwateren van noord naar zuid, van oost naar west. Aan boord bevinden zich zeventig zieken, meest mensen van middelbare en oudere leeftijd, die waarschijnlijk de grootste sensatie van hun ziekbed beleven: een week vakantie, een week uit de ziekenkamer, dwars door Nederland varen. Mensen, die wellicht in jaren niets anders gezien hebben dan door het raam van hun kamer een stukje straat, met elke dag dezelfde bakker en dezelfde schoolkinderen, en daarboven hetzelfde stukje hemel, met als enige variatie een wolkenlucht of een beetje zon. Deze mensen beleven één week de hemel op aarde. Langs de brede ramen van de boot schuift een voortdurend wisselend beeld, de mooiste kleurenfilm, die ooit van Nederland gemaakt werd: grazende koeien in de groene voorjaarswei, overkoept door een imposant wolkenspel, dorpen in landelijke rust en steden, laaiend van energie, brede stromen met een zilte zeelucht, die opgesnoven wordt als een tedere herinnering aan vroeger, en smalle kanalen, grachten en vaarten, havens met grote zeeschepen en stille kaden van oude stadjes. Maar bovenal mensen, veel vreemde mensen in hun dagelijkse bedrijvigheid. Een beeld van Nederland, zoals zij het in lange tijd niet meer gezien hebben.

Dertig ansichtkaarten per man



De Rode Kruis-helpers zijn van alle markten thuis en helpen de gasten niet alleen: zelfs met een elektrisch scheerapparaat.

Het Rode Kruis roept in de eerste plaats associaties op aan oorlog en slagvelden. Maar het heeft ook een vredestaak. Men denke aan de bloedtransfusiedienst en de moedermelkcentrale. Sinds acht jaar omvat deze vredestaak ook een aantal boottochten voor chronisch zieken en invaliden; mensen, die over het algemeen zelden of nooit hun kamer kunnen verlaten. Na opgave door de huisarts en zorgvuldige selectie wijst de Raad voor Invalidenzorg van het Nederlandsche Rode Kruis een aantal gelukkigen aan, die jaar bijna veertienhonderd, die in groepen van zeventien een week lang door Nederland varen en intussen aan boord de best denkbare verzorging genieten.

Op maandag is de „Kasteel Staverden“ van de Holland-Veluwe Lijn voor de eerste tocht uit Terneuzen vertrokken en er de zaterdag daaropvolgend weer aangekomen. Elke week vertrekt de boot uit een andere plaats met passagiers uit de omgeving. Er wordt dit jaar tot half oktober gevaren, met een onderbreking van zes weken in de vakantie-maanden, wanneer de rederij haar salonboot voor eigen tochten nodig heeft.

Volgend jaar zal het Rode Kruis niet meer afhankelijk zijn van een rederij. Het eigen hospitaalschip „J. Henry Dunant“ is op de werf van Bodewes te Millingen in aanbouw en zal in 1959 in de vaart komen. Het speciaal voor dit doel gebouwde schip zal zowel in medisch als in hygiënisch opzicht een betere accommodatie bieden en voor het personeel bovendien wat meer comfort. Niet dat de situatie op de „Kasteel Staverden“ onverantwoord zou zijn, maar men moet zich wel erg behelpen, al merken de zieken er niet zo veel van.

Vakantiestemming

De zieken genieten alleen maar. Wanneer zij maandagmorgen aan boord gebracht worden, is het eerst wel even wennen aan de vreemde omgeving, die vreemde verpleegsters en de aanwezigheid van zoveel andere zieken. Maar spoedig maakt een vakantiestemming zich meester van de „gasten“ — het Rode Kruis wil beslist niet van „patienten“ spreken — en wanneer het eerste middagmaal wordt opgevoerd, is het alsof men elkaar reeds jaren kent. Dan heeft de lotverbondenheid tussen de zieken reeds tot contact geleid en hebben zij de hartelijke verzorging van het personeel al als een weldaad ervaren.

Zo groeit wat aanvankelijk een willekeurige verzameling van zieken is, spoedig uit tot één grote familie en wanneer zaterdag het afscheid komt, is het alsof men jarenlange relaties verbreekt.

Tussen maandag en zaterdag het een bewogen reis. De gasten worden geconfronteerd met andere ziekte en narigheid, die hun eigen lijden minder groot doen schijnen. Zij genieten van het steeds wisselende uitzicht op het ver-

glijdende landschap en ondergaan een verzorging, die alle lof te boven gaat. Het Rode Kruis doet hiervoor een beroep op vrijwillige helpers en helpers uit het eigen korps en enige deskundige verpleegsters, die onder leiding van de scheepsarts — eveneens een wettelijk wisselende vrijwilliger — de medische verzorging in handen hebben.

Uiteraard zijn de mogelijkheden beperkt. Patiënten met besmettelijke ziekten, een bijzonder veelvuldig diët e.d. kunnen niet toegelaten worden. Maar mensen met chronische reuma, verlammingen, vaatandoeningen enz., van wie de huisarts meent, dat zij een dergelijke tocht verdragen kunnen, worden meegenomen. In de drie salons van de boot wacht hun een helder bed, zodanig geplaatst, dat zij een onbelemmerd uitzicht op de ramen hebben. Net als in een ziekenhuis worden zij 's morgens in bed gewassen, krijgen zij de voorgeschreven medicijnen toegediend en wordt voor hun eten en drinken gezorgd.

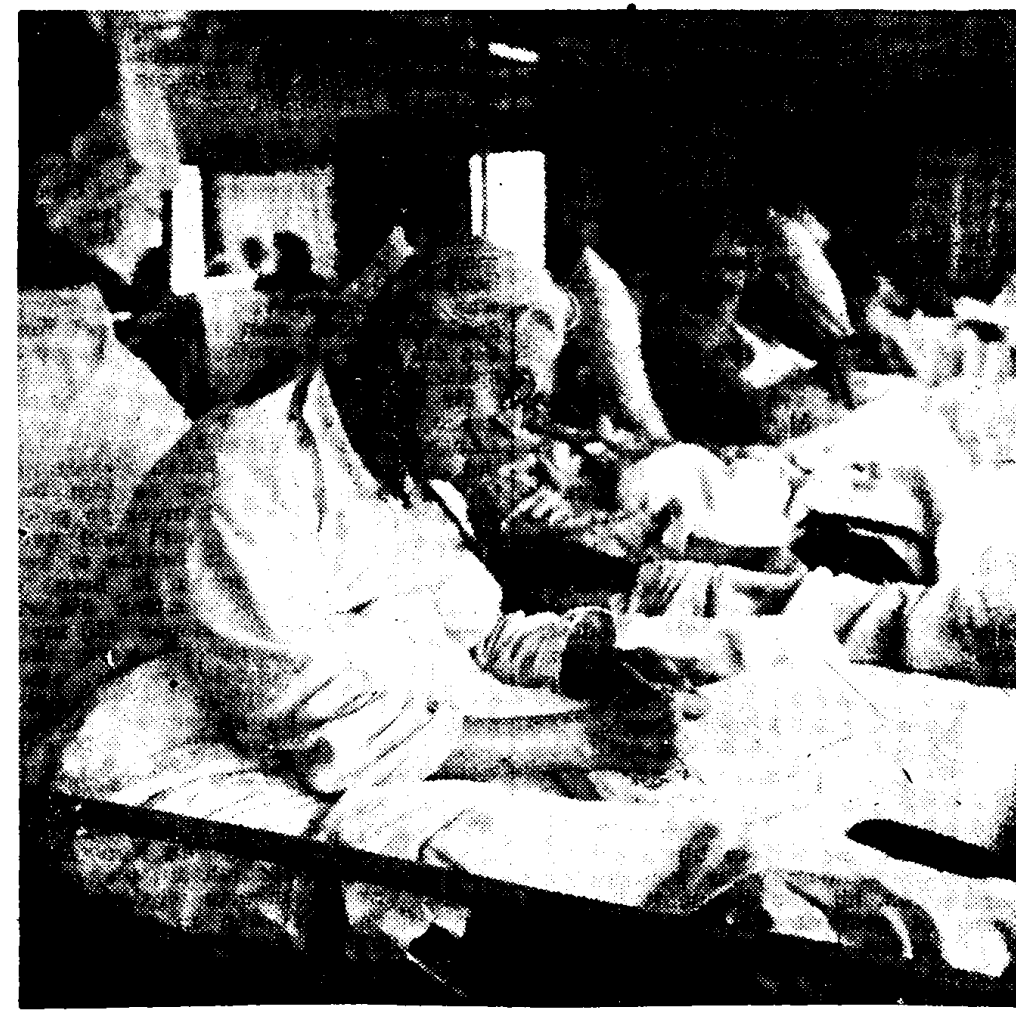
Het Rode Kruis — in casu de „scheepsmoeder“, die de niet-medische leiding aan boord heeft — wil overigens geen ziekenhuisfeer schenpen. Alles wat de gasten aan hun ziekte herinnert, wordt zoveel mogelijk vermeden. Het moet voor hen een echte vakantie zijn, een week van huis, zes dagen uit de eentonige sleur van het ziek-zijn.

De stemming aan boord — wij hebben het een dag ervaren — is daarom zelfs feestelijk. De gasten liggen opgewekt met elkaar te praten en de ene verzoekplaat na de andere wordt gedraaid, waarbij de scheepsomroepster blijmoedigheid, waarmee zij de kleine onconvenianten van de reis verdragen, stimuleert het personeel tot grote overvaardigheid, hoe moeilijk hun improvisatorisch werk soms ook is; op diensturen wordt nauwelijks acht geslagen wanneer de gasten nog bepaalde wensen hebben.

Voor zichzelf is het personeel — inclusief de bemanning 45 personen — niet veelzeggend: de helpers slapen dicht opeen gepakt in het vooronder. Dat er velen zijn, die een volgend jaar zich weer beschikbaar stellen, dus weer een week van hun vakantie opofferen, is een bewijs van de uitstekende stemming aan boord en van de voldoening, die het verzorgen van de gasten oplevert.

Zo vaart er een boot vol menselijk lijden en geluk door Nederland, negentien weken lang. Het lijden wordt er niet door weggewomen, wel een ogenblik vergeten. Wekenlang zien de nit-verkoren gasten uit naar het ogenblik, waarop de Rode Kruis-ambulance hen komt halen en zij aan de kade afscheid mogen nemen van hun familie. Afscheid voor een week van ongekende afwisseling en vreugde, die naderhand, wanneer het leven in de ziekenkamer weer zijn normale loop hernemen heeft, nog lange tijd van dankbaar terugdenken biedt.

Weer terug in het eigen bed zullen de zieken iets van de zonneshijn, de lotverbondenheid, de gemeenschappelijke vreugde en het vele, dat zij gezien hebben, bij zich houden. Het zal de donkerdag, die na de boottocht weer volgt, verlichten.



Er valt tijdens de boottocht zoveel te beleven, dat deze oude dame er een dagboek van moet bijhouden.



Een stil moment.... Kardinaal Tisserant draagt de heilige Mis op bij de Grot van Lourdes.



Een van de vele pontificale hoogmissen, tijdens de Congresdagen. Deze keer celebreerde een Afrikaanse aartsbischop.

DE KLEINE MAN

ERIC DE NOORMAN — De banneling van IJsland

was niet Louis Davids alleen

(Van een bijzondere medewerker)

Ik hoop dat, als ik er niet meer zal zijn, mijn liedjes steeds in herinnering zullen blijven, schreef „de kleine man“ Louis Davids in de jaren dertig. Toen niet zo lang geleden voor de radio een serie grammofoonplaten ten gehore werd gebracht van Davids als recuiter, was de ontgeloofing algemeen. Hoorde men hier nu die bijna legendarische „kleine man“? Had men voor hem zoveel gejuicht? Voor dit nogal banale, zouteloze gedoe? Ach, zei men, Davids was geen grote komiek of een zotte confrencier; Davids was de man van de onovertroffen liedjes, de speelman van straat-madelieven. Hij zong van de kleine liden. Ook zijn horizon reikte niet ver, maar wat hij binnen deze gezichtscirkel opmerkte, was van 'n kristallen klaarthe. Zoals hij daar op het toneel stond met zijn tenger gestalte, zijn scherpe kop, aan weerszijden van zijn neus die spottende plooiën, zoals hij zong met zijn zachte, maar tot in de nok van een vol Carré doordringende stem, zo trad hij naar voren als de beste van de slecht bedoelde zwagers. Hun waren de zeventienhonderd liedjes gewijd die hij in zijn leven gezongen had. En dit repertoire, beweerde men, kende geen evenknie. Wellicht waren er discussiegenoten die wisten: „Davids beste liedjes waren van een ander“. Hoe dat nu zit? Laat ons vast de namen noemen van degenen die er heel weinig of veel mee uitstaande hadden: Margie Morris, Rido, Meyer Hamel, Speenhoff, Cor Lemaire en vooral Jacques van Tol. Maar de hoofdfiguur in het repertoire bleef Davids zelf.

Davids was geen Amsterdammer, al zou men dat denken. Hij kwam uit de Rotterdamse Zandstraat: in 1885, toen Loutje geboren werd, een troosteloze achterbuurt. Vader en moeder Davids waren kermisluitjes. De school leerde Loutje niet veel. Als jongen van acht jaar trad hij met zijn vader en moeder op in de lolkroegen van de Amsterdamse Nes, waar in plaats van juke-boxes tingeltangels daverden. Het toneel bestond uit een paar planken op schragen. Een stuk zeil schuttede de „kleedkaners“ af. Zangduo's, grappenmakers, een pianist die deed wat-ie kon en wat dansjuffertjes sloofden er voor hun armzalig bestaan in het afbladderende klaterverguldsel. De damesleden gingen op hun attractiefst met een koperen goldbakje door de tabakswalm van tafeltje naar tafeltje. De stuivers en plakken stonden de herenbezoekers nog niet eens voor niets af.



Dat vernederende gebedel waaraan ook Louis' moeder wel eens deel moest nemen, bestond toen nog overal waar het troepje van vader Davids kwam. In de kroegen, in de kermistevten en op de markten. Het was vooral dank zij het jiveren van Louis dat daar later een eind aan kwam.

De jonge Louis wilde hogerop. Hij ontrok zich aan het vaderlijke bewind, liet zijn broer Hakkie en zijn zusters Rika en Heintje hun moeizame broodwinning en reisde als assistent van een goochelaar naar het buitenland. Hij bleef er even berooid bij en zijn vader moest meermalen te hulp schieten. Eenmaal, weer stevig in de vaderlandse bodem gepoot, kreeg hij een kans in de grote show-business, wat in die tijd, en in dit land, het variétécircus van Frits van Haarlem was. Louis kon uitstekende liedjes schrijven, was altijd goed voor een best lachnummer. Met zijn gesapp in de Nes, in dat weinig verheffende, maar wel eens sjeugle vermaak en met loergerige uitstapjes naar elders, had hij het amusements-vak onder de knie gekregen. Louis, zo was gebleken, behoorde tot de besten uit zijn milieu. Hij trouwde met een burgerdochter, Betsy Kokernoot, doch dit huwelijk moest al gauw tot zijn tragische duetten gerekend worden. Het duo van Louis en zijn zus Rika verwerfde in de show-business meer succes.

He, she and the piano

Hij ontmoette een Engelse officiersdochter, Margie Morris, die het toneel gekozen had. Zij danste, zong en schreef aardige muziekjes. De teksten die Louis bedacht zette zij op muziek. Het werd een lange reeks en „he, she and the piano“ werd een overall gevraagd topnummer van grote afwisseling. Na de tijd van de tingeltangels, het variëte met vele stunts en zelfs eens de medewerking van de standwerker Moos Linnewit, ofwel Kokadorus van de Nieuwmarkt, na de operette-intermezzo's en de revueperiode bij Henri ter Hall, brak met Margie Morris de volle lente aan in zijn artiestenbestaan.

Louis was lastig, veeleisend en wel eens kribbig voor een ander, hij vreesde de armoede waarin hij was opgegroeid, maar wist waar geld te verdienen was, hij was eerzuchtig, haakte naar het grote toneel, waartoe later Ceas Laseur hem wel eens de kans gegeven heeft, het deed allemaal niets af aan zijn direct aansprekend talent om het hart van de gewone man te overwinnen. Hij schreef en Margie componeerde. „En toch ben ik dol op jou“, „De mekies uit Wenen“, „Benzing mij

aan en schrapte hij weer gedeeltelijk. Maar Jacques van Tol voelde spoedig aan wat Davids pakte. En Davids vond deze hulp wel een uitkomst in zijn druk, reizend bestaan en in een periode dat hij een nieuwe koers moest vinden. Met zijn reputatie mocht hij zich deze steun veroorloven en daarenboven, zo spiegelde hij zich niet ten onrechte voor, kon hij altijd wel weer de pen ter hand nemen. De stemming van het genre, dat peinzende of dat omstandig verhalende, lag hem, nu hij het vak anders, kalmer moest gaan beoefenen.

Tientje per liedje

Het Kurhauscabaret in Scheveningen, dat Davids had opgezet, vergde elke veertien dagen een nieuw repertoire met nieuwe confrences en liedjes. De produktie van Van Tol kon dit wel aan. Voor elk liedje betaalde Davids hem een tientje, hetgeen later tot vijf-tig gulden verhoogd werd. Daarmee had Davids de opvoeringsrechten voor zich alleen. In het begin werd nog wel eens geannoneerd dat Jacques van Tol de tekstdichter was, maar dat bleef spoedig achterwege. Bleef ook achterwege toen men in het land steeds meer oog voor de opmerkelijke tekst begon te krijgen, toen men een man als Menno ter Braak, alleen om de tekst, elk nieuw programma zag bezoeken. Week-end in Scheveningen. De Swi-pstake, De Olieman, Naar de tolen, Jubileum van Ome Kobus, De pen- en inksymfonie, ontelbare Limmicks, De voetbalmatch, Mammie heeft een rijbewijs — men zal ze nog wel kunnen neurien. Jacques van Tol schreef ze. Behoudens enkele ingewijden zag ieder echter Davids voor de geestelijke vader aan. De cabaretbezoeker interesseerde zich voor de herkomst overigens niet overmatig. En Van Tol maakte er geen probleem van.

Nu Margie Morris er niet meer was, moest Louis zelf voor de melodie zorgen. Het moesten weinig overige verzende wijsjes zijn. Louis vond een speciaal schema. Als een refreinje van Van Tol er niet op paste, maakte Louis het passend. Tot Van Tol ook het schema begreep. Met de tekst en zijn eigen melodie zocht Davids Cor Lemaire op, die zondig het deuntje bij-schreefde en de pianopartij vert schreef voor een uitgave in bladmuziek. Teksten, zoals Louis er in zijn leven honderden gemaakt had, kwamen er in de laatste vijftien jaren van zijn leven weinig meer onder zijn handen vandaan.

Het verhaal van de „Boksmatch“ hebben we nog niet verteld. Meyer Hamel had deze geschiedenis naar Davids gezonden, maar het beviel Davids in deze vorm niet. Hij liet het een paar jaar liggen en kwam toen met een stukje van Davids als een geslagen burgermannetje ten tonele komen. Maar de vertaling „deed“ het niet. Van Tol schreef enkele nieuwe coupletten waaruit Davids het een en ander koos. Louis schreef zelf ook enkele coupletten en ontleende aan het uit Engeland overgebrachte „Peppy“ doe een steppie“ een paar ideeën voor de melodie van het refreinje van De Kleine Man. Enfin, in broederlijke eendracht kwam De Kleine Man tot leven.

De Kleine Man

Het — we mogen wel zeggen — beroemde epos van De Kleine Man heeft een eigen historie. Er bestond een Engels liedje dat volgde: „The big cityman“ getiteld was. Davids maakte er met zijn zwager Rido een vertaling van. Het zou in een revue gerepresenteerd worden en vooraf had Rido een verkiezingschetsje geflanst. Na dit stukje zou Davids als een geslagen burgermannetje ten tonele komen. Maar de vertaling „deed“ het niet. Van Tol schreef enkele nieuwe coupletten waaruit Davids het een en ander koos. Louis schreef zelf ook enkele coupletten en ontleende aan het uit Engeland overgebrachte „Peppy“ doe een steppie“ een paar ideeën voor de melodie van het refreinje van De Kleine Man. Enfin, in broederlijke eendracht kwam De Kleine Man tot leven.

Schrijvend voor Davids ontleende Jacques van Tol wel eens meer iets aan Engelse liedjes. „Weet je nog wel oudje“, is op die manier geboren. Davids paste de tekst wel weer op zijn muzikaal schema om er iets volledig nieuws van te fabriceren.

Jacques van Tol heeft ongeveer honderd Davids-liedjes op zijn geweten en behalve die liedjes nog veel meer. Dat vooral de liedjes van Van Tol in herinnering zijn gebleven, doet aan Davids capaciteiten niet zo veel af. Van de ontelbare liedjes die Van Tol voor anderen heeft geschreven, hebben er maar weinig zo'n grote faam gekregen. Uiteindelijk blijft Davids de man die ze een langdurig leven heeft geschonken, met zijn schiet-melodie verschijning, zijn dunne stem telkens weer voor volle zalen.

Het gebruik van een op de achtergrond bijzende tekstschrijver is de laatste jaren het toegenomen. Soms hoemen als zodanig openlijk de namen van Annie Schmidt, Jan Blokter, Michel van der Plas, Simon Carmiggelt, Kees Stip. Vaak ook verzwingen de uitvoerende artiesten dit, zoals ze met hun tekstschrijver hebben afgesproken. En als men er naar zou vragen, zouden ze: „Maar kom, elk vak heeft recht op zijn geheimjes.“

Rallye

naar Bagdad

door AGATHA CHRISTIE

Sir Rupert sprong uit de wagen en stapte op het winkeltje af, nam van de kruiken ter hand en knoopte in 't Arabisch een tas aan met de eigenaar. Shrivensham, die nog slechts over een beperkte woordenschat beschikte, kon het gesprek onmogelijk volgen.

De eigenaar straalde van vreugde, spreidde zijn handen uit, gestileerde en scheen uitvoerig tekst en uitleg te geven. Sir Rupert bekeek verscheidene stukken aardewerk en schen hem enkele bijzondere liden te vragen. Ten slotte koos hij een waterkruik met nauwe hals, wierp de man enkele geldstukken toe en stapte weer in de auto.

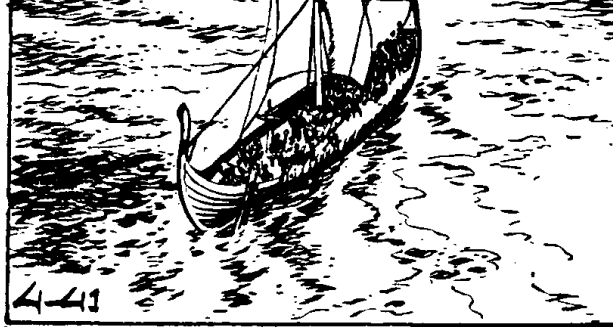
„Heel merkwaardig vakmanschap“, beweerde hij. „Ze maken ze al duizend jaar volgens dezelfde methode. Het curieuze is, dat je ze net zo aantreft in de bergstreken van Armenië.“

Het maaksel is anders vrij grof“, merkte Shrivensham op, die allerminst onder de indruk was geraakt.

„Nee, niet kunstzinnig. Maar historisch zeer belangrijk. Ziet u, die aanduiding van uren, hier? Dagelijkse gebruiksvoorwerpen leren ons soms van allerlei. Ik heb trouwens een hele verzameling van zulke krukken.“

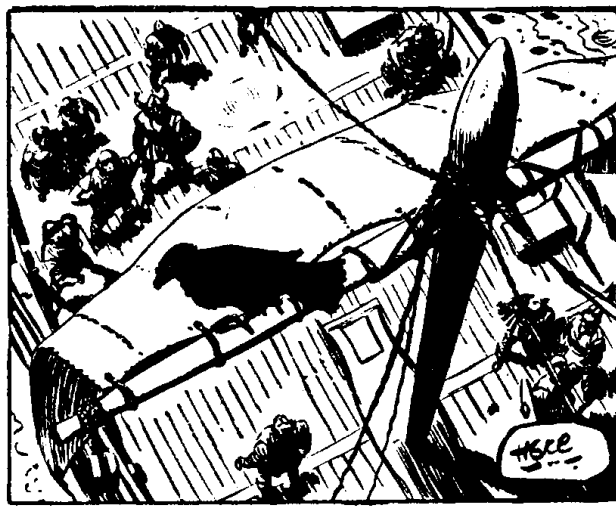
De auto reed nu de hekken van de ambassade binnen.

Terstond na aankomst liet Sir Rupert zijn kamer wijzen. Shrivensham had er pret om, dat de grote man zijn historisch zo interessante kruk achteloos in



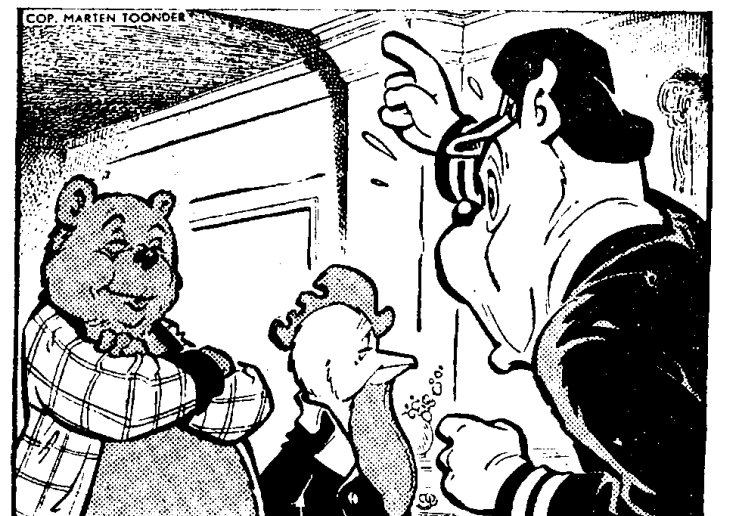
4—41 De toestand aan boord van de Draker is nu allesbehalve aangenaam. al houden de twaalf mannen van Ondur zich koest. Er dreigt echter een nog vrij wat ernstiger moeilijkheid. De voedselvoorraad begint op te raken en er is nog slechts voor enkele dagen drinkwater.

Hoe lang Erics eigen mannen dit zonder morren zullen dulden, is een benauwende vraag. De enige, die zijn vertrouwen nog steeds niet heeft verloren, is Oude Cendrach. Desondanks besluit Eric, zijn koers te wijzigen en het wat noordelijker te zoeken en hiermee is Hako het volmondig eens. Ook wordt de raaf, die speciaal voor dit doel is meegenomen, uit zijn kleine kooi losgelaten. Is er ergens land in de buurt,



dan zal de vogel er zonder aarzelen rechtstreeks op af vliegen. Het loslaten van de raaf is een gebeurtenis van belang voor de mannen, die daar eenzaam in hun kleine scheepje op de eindeloze waervlakte dobberen. In grote spanning volgen ze allen met de ogen de vlucht van de zwarte vogel; hij kan hun redding zijn! Bij met zijn vrijheid vliegt het dier pijlsnel de lucht in. Ademloos volgt de hele bemanning zijn bewegingen. Met brede wiekslagen beschrijft de raaf een cirkel om het vaartuig, éénmaal, om zich dan op de ra naar te laten, waar hij krassend blijft zitten. Een grote stilte valt over het schip. De mannen durven elkaar niet aan te zien, hun laatste hoop is hiermee vernietigd en ze weten nu, dat er geen land nabij is.

Heer Bommel gaat het overdoen



3333 Heer Bommel voelde zich niet helemaal op zijn gemak, toen hij de markies en de commissaris ontving. Want het valt als heer van stand niet mee, de verantwoording van een diefstal te dragen, zelfs niet als men gelouterd is. Doch ook de markies scheen ietwat verlegen met zijn houding te zijn. De edelman speelde nerveus met zijn lorgon en wierp een onzekere blik op Bullebas.

„Vooruit“, spoorde deze hem aan, „vertel het ook maar eens aan hem!“

„Juist“, sprak de markies. „Eh..... Bommel, ik ben u een verklaring schuldig. Ge zijt nogal.....eh..... betrokken geweest bij de diefstal van mijn gouden vaas. Een kostbaar familiestuk, afkomstig van.....“

„Terzake“, viel Bullebas hem grinnig in de rede, „noem de feiten.“

„Wel hm“ vervolgde de markies „die diefstal schijnt op een mis-verstand te berusten. Ge moet weten dat omstreeks de tijd van die.....eh..... zogenaamde diefstal een putje in mijn wijnkelder van een

nieuwe rooster werd voorzien. Hedenmorgen was de putje verstopt, zodat het rooster moest worden weggebroken. Wie schets mijn verba-zing, toen de gesto..... eh..... de vermiste vaas in dat putje bleek te liggen. Dat bewijst dus.....“

„Dat bewijst, dat de vaas daar aldoor heeft gelegen en dus onmogelijk gestolen kon zijn!“ vulde de commissaris aan. „Het bewijst, dat de politie, die al genoeg te doen heeft, met onzin is lastig gevallen. De een doet maar klakkeloos aangifte van diefstal, en de ander.....“ (hier keek hij heer Bommel streng aan) „verhoogt de verwarring nog, door privé-detective te gaan spelen. Maar laat ik jullie nu eens één ding zeggen.....“

Het waren meerdere dingen die de verbolgen politie-ambtenaar nog te vertellen had, maar heer Ollie liet het rustig over zich heen gaan.

„U hebt het moeilijk gehad, commissaris“, gaf hij gul toe. „Maar moeilijkheden louteren ons, als u begrijpt wat ik bedoel.“

Postspaarbank Nederl. Antillen

MAAND AUGUSTUS 1958						
Kantoren	bedrag der ingebrachte gelden	bedrag der terugbetaalde gelden	aantal inlagen	aantal terug-beta-lingen	aantal nieuw aafge-gaven ven boekjes	aantal inge-trokken boek-jes
Willemstad	313.143,58	403.035,89	1342	916	134	98
Otrabanda	—	—	—	—	—	—
2e Distrikt	—	—	—	—	—	—
3e Distrikt	—	—	—	—	—	—
Oranjestad Aruba	23.384,80	19.988,64	149	82	17	7
San Nicolas Aruba	33.861,35	30.343,26	270	151	50	7
Kralendijk Bonaire	6.978,91	5.605,05	55	32	5	—
Rincón Bonaire	322,50	1.637,50	10	17	3	1
Philipsburg	22.230,30	29.472,06	75	40	10	1
St Eustatius	11.636,75	1.476,—	19	9	2	—
Bottom	1.784,—	7.658,—	15	5	—	—
Windwardside	4.666,88	150,—	15	2	2	—
Totaal	418.009,07	499.366,40	1950	1254	223	114
Totaal der vorige mnd	3.286.922,02	2.477.752,43	14460	7847	1267	629
Samen	3.704.931,09	2.977.118,83	16410	9101	1490	743

Gevallen van vergiftiging door methyhalcohol in BELGIE

Brussel. — In België hebben zich ernstige gevallen van vergiftiging door Methyhalcohol (of houtgeest of houtalcohol, dat onder meer wordt gebruikt voor het bereiden van kleurstoffen en het ondrinkbaar maken van spiritus) voorgedaan die tot nu toe aan zeven personen het leven hebben gekost, terwijl meer dan twintig personen na het ge-bruik van deze alcohol ziek zijn geworden.

De doden zijn drie Noorse zeelieden, drie inwoners van Antwerpen en een 38-jarige Belgische. De politie laat op gezette tijdstippen de bevolking van de radio waarschuwen geen alcoholische dranken te gebruiken, waarvan de herkomst twijfelachtig is.

De politie is erin geslaagd een hoeveelheid van honderden liter houtgeest, die in clandestiene distilleerderijen was gemaakt, te achterhalen. Een twaalftal personen is gearresteerd. Bij een van hen, een grossier, zijn een clandestiene distilleerderij en grote hoeveelheden hout-alcohol aangetroffen. Hij gebruikte de houtgeest voor het mar-bruiken van jenever en likuren die vervolgens onder de naam van be-kende merken in de handel werden gebracht.

Eerste Russische spoor-trein met atoomaan-drijving

Wenen. — Russen 1960 en 1963 zullen in de Sowjet-Unie de eerste spoor-trein met atoomaandrijving rijden, zo meldde het Hongaarse jeugdblad Magyar Ifjusag. De trein, bestemd voor de verbindingen vanuit Rus-land met de Stille-Oceaan kust, zal tweemaal de reis door Siberië kun-den maken, met een snelheid van 500 km per uur, zonder nieuwe brandstof in te nemen.

Cairo. — Een woordvoerder van de Arabische liga heeft meegedeeld, dat Koeweit het lidmaatschap van de Li-ga heeft aangevraagd. Koeweit zal ook deelnemen aan het Arabische ontwikkelingsfonds.

Koeweit is het door Engeland be-schermd Sjeikdom.

(Wordt vervolgd).

Prijzuitreiking Mariniers-Sporttoernooi

Oranjestad. — Donderdagmiddag van twaalf uur worden in de Marinierskazerne te Savaneta de prijzen uitgereikt aan de leden van de zo zeer succesvolle ploeg van de Marinierskazerne, die met de meeste punten thuis kwamen van de wedstrijden voor de marinekampioenschappen.

Tevens zal dan de beker beschikbaar worden gesteld aan de beste sportman van het Savanetakamp, welke beker werd uitgelooft door de afdeling Aruba van „Onze Vloot”.

Eerste H. Communie te NOORD

Oranjestad. — In de St Annakerk van Noord wordt zondag 16 november des morgens tijdens de kinder- en jeugd- en Eerste Heilige Communie gehouden. Des middags om vijf uur volgt dan de toediening van het heilige Vormsel.

Schouwburgbestuur vergaderde

Oranjestad. — Gisteravond vergaderde het bestuur van de stichting Schouwburg, welke gevormd wordt door afgevaardigden van het A.N.V. en C.C.A. Het gebouw nadert thans zijn voltooiing en als richtsdatum voor de officiële opening wordt thans aangehouden 15 november. Er zijn echter nog vele factoren waarmee rekening moet worden gehouden, zodat deze datum in geen geval vaststaat.

De opening van het gebouw wordt gevierd met een feestweek, waarin tal van afdelingen van het CCA voor bijzondere uitvoeringen zullen zorgen. Zo komt er een toneelavond van de toneelgroep van het CCA, onder leiding van de heer P. Wurtz, welke het blijspel „Toontje heeft een paard” zal opvoeren. Het orkest van de heer R. Hasen, met begeleiding van het Symphonieorkest, onder leiding van Ad. Stenzen zullen op een andere avond Haendels Judas Maccabaeus ten gehore brengen. Ook zal het jubileum worden gevierd in deze feestweek van het Algemeen Nederlands Verbond. Helias zal de toneelafdeling van deze vereniging een toneelstuk kunnen brengen.

Burgerlijke Stand

Oranjestad. — Geboorten: 14 sept. E. C. Cook-Meskill, Lago Colony; op 22 sept.: Angel Esteban, dochter van de heer en mevr. S. Lopez-Kock, Sabana Basoria 45 en Lourdes Florentino, dochter van de heer en mevr. C. A. Ruiz-Kelly, Noord 73; op 24 sept.: Edina Rosemary, dochter van de heer en mevr. S. Abraham-Richardson, Sibe-straat 11; op 25 sept.: Antonio, zoon van mevr. C. C. Barret, Sibe-straat 6; Ivo Aurelio, zoon van de heer en mevr. O. D. Daal-Adams, Amandelstraat 8; Glenda Christina, dochter van de heer en mevr. O. Franken-Haven, Zuid-straat 88; op 28 sept.: Eric Raymond, zoon van de heer en mevr. L. Odon-Combrando, A.P.M. 28 en Terecia Florentina, dochter van de heer en mevr. E. C. Daal-Conor, Bernhard-straat 212.

Overlijden: Op 27 sept. tussen Simplicio Gomez en Louisa Tromp, Olijf-straat 34; Simplicio Kock en Do-ros Ramos, Sabana Grandi 32; Jose Vicente Medina en Emerita de la Cruz, Wilhelminastraat 23; Mario Caldo Kransen en Candida Florentina, Pos Chiquito 54; Rafael Wintendaal en Julieta Rasmijn, Noord 25.

Zondag jaarlijkse bedevaart naar NOORD

Oranjestad. — Zondag 5 oktober as. wordt in de parochie van Noord de jaarlijkse bedevaart naar Alto Vista gemaakt. In verband met Rozenkrans-feest zullen de gouden kronen vanaf des morgens tien uur tot na de bedevaart op het beeld prijken. Namens pastoor Anink vestigen wij er de aandacht op, dat de volle aflaten van het feest ook in de kapel te Alto Vista te verdienen zijn.

Vit Politierapporten

Oranjestad. — Gevonden en verloren: Op Dakota werd een... tape-recorder verloren. Gelukkig zijn er eerlijke mensen in overvloed en werd het kostbare apparaat door een voorbijganger veilig mee naar huis genomen en later aan de eigenaar geretourneerd.

— Kinderen vonden een wielcyp van een Volkswagen.

— De heer Pieterella van de Koningsstraat vond en deponeerde ten politiebureau een rijbewijs en portemonnaie.

Diepe glaasjes afdeling: De politie verleende te Calabas assistentie, waar een heer op sokken een huis binnendrong. Zijn schoenen werden later in de koraal gevonden.

— In het Hospitaal drong een bezoeker binnen die meende in een bar te zijn. Toen hem geen drank werd geserveerd, werd hij agressief. Op de politiewacht mocht hij afkoelen.

— Te Hatot maakte een andere heer een vrolijke keuken van. Hij vernielde huiskraad, mishandelde zijn echtgenote en schoonzuster en belagde zijn zwager met een windbuis. Tegen de politie moest hij het echter afleggen.

Van vierwillige monsters: In Sint Nicolaas zou een kind door een passerende auto zijn aangereiden en zeer ernstig gewond, ja mogelijk reeds overleden zijn. De politie kwam overhaast naar de plaats des onheils, welke in de buurt van de Anglicaanse Kerk moest liggen. Gelukkig bleek het allemaal sterk te zijn overdreven. Het vijfjarige kind, dat aangereiden was, bevond zich reeds voor eerste hulp in het Lago Hospitaal en bleek zeer licht gewond te zijn. Vermoedelijk stad het al spelend onverwachts de weg over, waardoor de chauffeur van 2429 het kind niet meer kon ontwijken.

— Op de hoek van de Schaepman-straat en Torbeckestraat, vond een bosting plaats tussen 5235 en 3862. De schade beliep in totaal ongeveer 7.900.—. De oorzaak was dat een der bestuurders niet de voorgeschreven voorrang verleende.

— Sportwagen, 4000 klm op de boulevard ter hoogte van Basiroeti in een Palm boom. Naar de oorzaak wordt een onderzoek ingesteld, de wagen werd zeer ernstig beschadigd, de chauffeur zeer licht gewond.

Trekking Don Bosco-loterij

Oranjestad. — De trekking voor de loterij van Don Bosco te San Nicolas had het volgende resultaat:

Eerste prijs op nummer 191, een retourreis per KLM naar Curaçao, werd gewonnen door de 16-jarige Victor Geerman.

Tweede prijs op nummer 898, een radio-klok, gewonnen door M. Morales.

Derde prijs op nummer 1347, een pandule, gewonnen door mevr. Koolman.

— Rome. — De Italiaanse regering heeft inreisvisa geweigerd aan de troep van de opera van Peking die een tournee door Italië had willen maken. Er is geen reden voor de weigering opgegeven.

Internationale bokswedstrijden in Rotterdam

Rotterdam. — Tijdens internationale bokswedstrijden in Rotterdam heeft de Nederlandse midden-gewichtkampioen Leen Jansen in de hoofdpartij van tien rondes op punten gewonnen van de Franse halfzwaargewicht Jacques Bro.

Jo Lamers verloor door knock out in de derde ronde van de West-Duitse halfzwaargewicht Hans Duerce.

In het lichtgewicht won de Rotterdammer Jan Verhagen in de zesde ronde door technisch knock out van de Belg Moine.

Kinderen en Televisie

Londen. — Het merendeel van de Britse ouders acht televisie goed voor hun kinderen. De verhouding tussen degenen, die van oordeel zijn dat T.V. het gezinsleven gelukkiger en interessanter maakt en hen die menen dat het gezinsleven beter zou zijn zonder T.V., is acht op een bijkans een onderzoek dat de Britse commerciële televisie maatschappij onder 1.200 gezinnen heeft ingesteld.

De ouders die T.V. slecht voor hun kinderen vinden, maken zich meer zorgen om de huns inziens ongunstige invloed op de gezondheid van de kinderen dan om de morele gevolgen van uitzendingen waarin geweldadigheden voorkomen.

Het merendeel van de ondervraagden acht het kijken naar televisie opvoedend. Het verruimt de geest van de kinderen en het bevordert hun schoolprestaties, terwijl het ook hun gemeenschapszin zou ontwikkelen.

Dacca. — Twaalf leden van de oppositie in de Oostpakistaanse volksvertegenwoordiging zijn gearresteerd, omdat zij bij een gevecht in het parlement getracht zouden hebben de vice-voorzitter, een lid van de regeringscoalitie, te vermoorden. De betrokkenen werden later op borgtocht vrijgelaten.

Op zulke ogenblikken....



Is er niets noodzakelijker dan een degelijke, sterke en goed absorberende

PYRAMID

zakdoek

Veriegevoordiger op Curacao

Julius L. Penha & Sons Inc. Curacao

Hervatting van het debat in alg. vergadering der V.N.

Indonesische afgevaardigde beschuldigt Nederland van illegale koloniale overheersing

Venezolaanse minister pleit voor versterking van Hammarskjelds gezag

New York. — Bij de hervatting van het algemene debat in de algemene vergadering der V.N. hebben zich gisteren de Ministers van Buitenlandse Zaken van Venezuela, Colombia en Ecuador uitgesproken voor gelijkheid op het gebied van de Economische betrekkingen. Zij achtten het dringend noodzakelijk dat de prijzen van de grondstoffen worden gestabiliseerd.

Voorts bepleitten zij een versterking van het gezag der volkerenorganisatie en in het bijzonder van

de Nederlandse minister van buitenlandse zaken is beweerd.

Minister Carlos Soto de Sotomaria van Colombia en Carlos Barba Zaldumbide van Ecuador spraken over de verscherping van de nieuwe bepalingen, welke hups inziens een ontzagwekkende dringende noodzaak zijn.

Dr. Andre Sik, de Hongaarse minister van buitenlandse zaken, was van oordeel dat in verschillende delen van de wereld door de politiek van de V.S. opzettelijk gevaarlijke toestanden worden geschapen. De terechtstelling van oud-premier Imre Nagy en generaal Pal Maleter achtte hij zowel in het belang van het recht als tot voordeel van de internationale vrede, daar deze twee mannen spionnen waren geweest in de „uitdagingen-politiek” van de V.S.

De Hongaarse minister waarschuwde behalve voor de Amerikaanse invloed in Oostenrijk voor de infiltratie van kapitaal der West-Duitse zware industrie in het economische en politieke leven van Oostenrijk. Dit land moest volgens de Hongaarse minister beschermd worden tegen een „nieuwe Anshlus”.

Dertig man poogden arrestant in Amsterdam te ontzetten

Amsterdam. — Zondagavond moest het politiepouhous Kattenburg (u raadt het al: te Amsterdam) worden gesloten, nadat het was bestormd door dertig man, die een arrestant wilden ontzetten. Drie agenten werden gewond, vele ruiten van het bureau sneuvelden en in de gang, waar de slag werd geleverd, bleven bloedsporen achter. Omdat men een nieuwe aanval vreesde en er geen politiemannen genoeg waren om de burcht te verdedigen, werd, zoals gezegd, het kantoor gesloten. Op de deur van het bureau, voorheen de biechtstoel van de bewoners der eilanden genoemd, hangt nu een bordje: gelieve zich te vervolgen bij het bureau J. D. Meyerplein.

Terwijl de dertig mannen probeerden de arrestant te bevrijden, ging deze als een razende te keer, hij beet de agenten in benen en armen, moest zelf uiteraard ook de nodige klappen inkasseren.

Het eind van het lied was, dat hij bewusteloos naar een hospitaal werd gebracht.

WEST-END

DINSDAG 7 en 9 P.M. — Premier van de zeer bewogen liefdesgeschiedenis

„WIE IS ZONDER ZONDEN” (WIE E' SENZA PECCADO) Met de twee filmsterren van „De Zoon van Niemand” en „Het Offer van een Moeder”. Amosco Nazzari - Yvonne Sanson - Francoise Rosay - Enrica Dyrell - Anna Maria Sandri

Een ontroerend verhaal van een grote liefde van twee mensen. De dramatische uitbeelding van een leven. Een film met voortdurend stijgende spanning. In het Italiaans met Hollandse teksten.

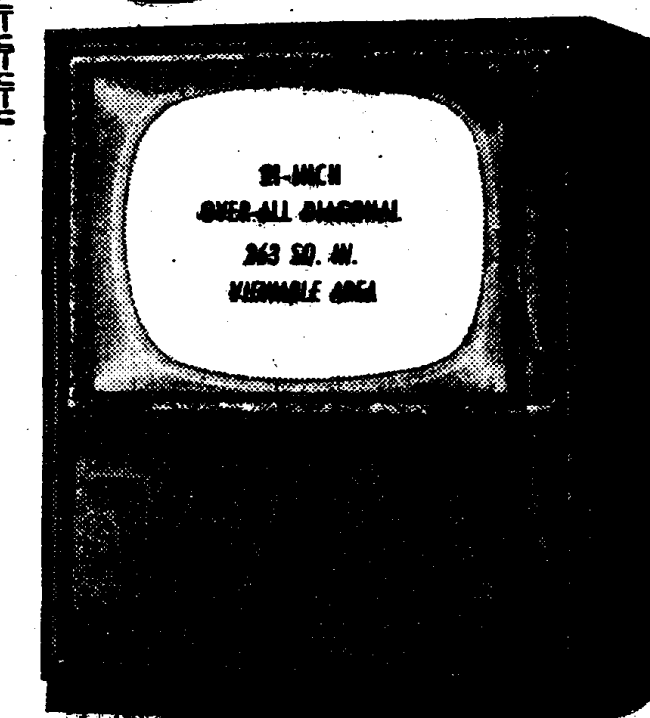
f. 1.50 - f. 0.90. „Kinderen geen toegang.”

MORGEN 7 en 9 P.M. „WIE IS ZONDER ZONDEN”



Een beeld van een T.V.?

Een BEELD van een T.V.



Wat is MOTOROLA T.V.

* prachtige Thin Line edelhout kabinetten

* snel en nauwkeurig afstellen met Signal Master Tuners

* Schitterend geluid met Golden Voice Speakers

MOTOROLA T.V. zoekt U gaarne gedenkt u bij:

C.T.C. Metropolis

Honestastraat, tel 11916

C.T.C. Orabanda

Randburg, tel. 23587

Luistert elke middag van half vier tot half vijf naar de Curao: „OP DE THEE BIJ DE C.T.C.”

Openbare verkoop van Douanegoederen

De goederen, die nu reeds langer dan 30 DAGEN TIJDELIJK of langer dan 1 JAAR ONVERKOOPTE in het Gouvernements-Entrepot aan de Rijkswaterkant zijn opgeslagen, zullen krachtens artikel 96 van de Algemene Verordening I.U. & D 1908 in het openbaar worden verkocht, indien deze niet binnen een week worden afgehandeld of — wat het meest de tijdelijk opgeslagen goederen — definitief worden opgeleverd.

Willemstad, 26 september 1958.

De Inspecteur der Belastingen a.i. J. F. N. WINKEL

EXECUTORIALE VERKOOP

art. 338-340 Rv.

Op donderdag, de 2e oktober 1958, des namiddags te 4.30 uur, zal door ondergetekende, de verveerder voor burgerlijke zaken bij het Hof van Justitie der Nederlandse Antillen en bij het Gerecht in Eerste Aanleg op het eiland Curaçao, wettende op gemeld eiland aan de Piet Kegelstraat no. 6 alhier, worden overgegaan tot de openbare verkoop van het bij protocol van ondergetekende van de 11e september 1958 in executoriaal beslag genomen meubilair, a.w.:

„Het recht op een betonstenen huis gebouwd op Domeingrand (huurgrond) gelegen te Bao di Barber no. 163, welk huis is verdeeld in 2 slaapkamers, een zitkamer, eetkamer en keuken terwijl het geheel bedekt is met eternietplaten”.

Dit goed is te bezichtigen op alle dagen van 9 v.m. tot 6 uur n.m. aldaar te Bao di Barber no. 163, en wordt verkocht bij opbod tegen gerede betaling.

De deurwaarder voor burgerlijke zaken, C. Z. MERCELINO.

DE DIRECTEUR VAN HET DEPARTEMENT SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN

Verzoekt hierbij BELANGSTELLENDE die in AANMERKING wensen te komen voor de

VERZEKERING VAN HET MOTORSCHIP „ANTHIA”

vóór 4 oktober 1958 offertes bij hem in te dienen onder overlegging van model-polissen.

De te verzekeren bedragen zijn als volgt

Ant. gld. 520.000.— op Casco en Machineschade

Ant. gld. 130.000.— op Behouden Varen

Ant. gld. 650.000.— Totaal.

De opgave van de premie ware te geschieden zowel voor een verzekering vrij van 1% (van alle schade 1% voor rekening van verzekerde) als voor vrij onder 1% (schade onder 1% voor rekening van verzekerde, boven 1% geheel voor verzekeraar).

Istanbul. — De lijken van zes Amerikanen die om het leven zijn gekomen toen hun vliegtuig op 2 september in Sowjet-Armenië neerstortte, zijn aan de Sowjet-Turkse grens door de Russen aan Amerikaanse functionarissen overgedragen.

Presidio groot. — De Rio Grande is door een regenval gestegen tot record hoogten, vernielde huizen en isolerde duizenden in steden aan de Mexikaanse grens. Het Rode Kruis verklaarde Presidio tot rampgebied.

ouders.....

Gelegenheid voor Uw kinderen tot het ontvangen van GRATIS

SALK VACCINATIES.....

UITSLUITEND VOOR KINDEREN GEBOREN IN 1957:

Heden 30 september, 1, 2 en 3 oktober 1958:

TE ORANJESTAD, bij de Gezondheidsdienst van 2 — 3 uur n.m.

TE SAVANETA, bij dr. Dennert, van 3 — 4 n.m.

TE SAN NICOLAS, bij dr. D. R. de la Fuente, B. van der Veen Zeppertfeldt-straat 93, van 3 — 4 uur n.m.

Op 1, 2 en 3 oktober 1958:

TE SANTA CRUZ, bij dr. van Dongen, van 4 tot 6 uur n.m.

TE NOORD, bij dr. W. H. de la Fuente, van 11 tot 12 uur v.m.

VOOR KINDEREN GEBOREN TUSSEN 1 JANUARI 1945 en 1 JANUARI 1958, DIE OM DE EEN OF ANDERE REDEN TOT DUSVERRE NOG NIET WERDEN GEVACCINEERD:

Uitsluitend bij de GEZONDHEIDSDIENST, op

30 september, 1, 2 en 3 oktober 1958 des middags van 2 tot 3 uur.

„SUGAR RAY” EPRIL en TOMMY BAARS

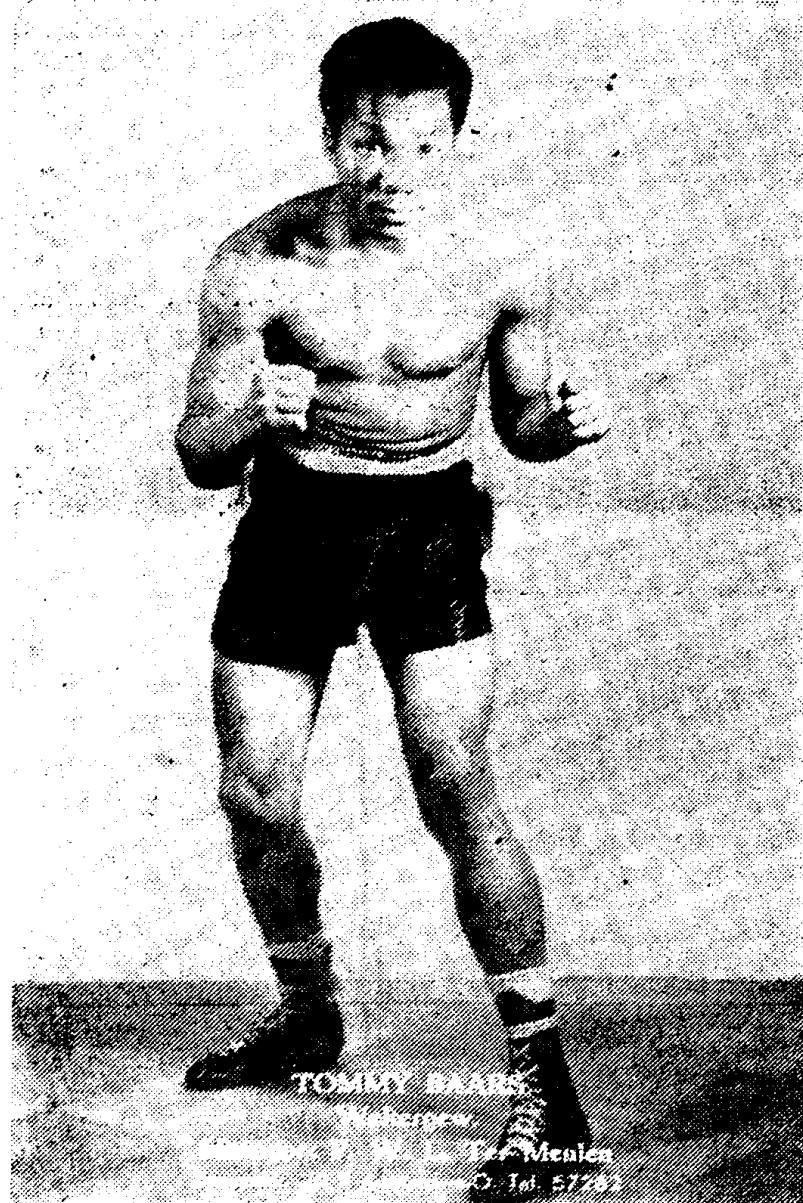
ONTMOETING met twee Nederlandse bokskampioenen



Willemstad. — (GdJ). — Tijdens ons verblijf in Amsterdam hebben wij kennis kunnen maken met twee Nederlandse bokskampioenen. Beide bokkers zijn kampioen van Nederland, doch Surinamers van geboorte.

De heer Henry Epril, beter bekend onder de naam Sugar Ray wist in maart van dit jaar de Nederlandse bantamgewichtkampioen van de Zee te verslaan in de dertiende ronde van een gevecht om de bantam-titel van Nederland. Sugar Ray staat momenteel nummer 4 op de ranglijst van Europa. De heer Epril verklaarde ons, dat hij gaarne naar Curaçao zou willen komen voor een of meerdere gevechten tegen goede lokale of buitenlandse bokkers. Ook de weltergewichtkampioen van Nederland Tommy Baars hebben wij gesproken. Ook deze bokser heeft in maart van dit jaar een Nederlandse titel veroverd en wel op Frits van Kempen door een K.O. in de zevende ronde. Beide bokkers verklaarden zich bereid om op Curaçao te komen boksen en dit zou zeker aanbeveling verdienen indien de heer Angel Job als promotor zou willen optreden.

Naar onze mening zou het uitkomen van deze bokkers op Curaçao en Aruba zeker veel belangstelling hebben. Behalve het normale bokspublik, dat bij elke bokswedstrijd aanwezig is, zal men tevens een grote belangstelling van Surinaamse



De C.V.B.-Competitie

Willemstad. — Zoals wij gisteren vermeldden, start de C.V.B.-competitie 1958 morgen, 1 oktober. Aan de competitie in de eerste klasse nemen acht verenigingen deel t.w.: Subt, Sithoc, Jong Colombia, Jong Holland, Jong Curaçao, Vesta, Centro Dominguito en Riverside.

Aan de competitie van de tweede klasse zouden aanvankelijk tien verenigingen deelnemen. Daar Canisius Boys dezer dagen ontbonden werd, zijn er thans dus negen teams overgebleven.

De wedstrijden van de eerste klasse worden gespeeld op woensdag- en vrijdagavonden en op zondagmiddag.

Belgrado. — Zuid-Slavië heeft de Russische ambassade te Belgrado verzocht de filmvertoningen voor Zuidslavische burgers te staken. De films van de Russische ambassade werden vrij druk bezocht, daar de toegang gratis is. Buitenlandse waarnemers geloven, dat Zuid-Slavië bang is voor schadelijke propaganda.

dag. De eerste wedstrijd, die morgen plaats vindt, gaat tussen Jong Holland en Jong Colombia. Voor de aanvang van deze ontmoeting (om half acht) zal er een defilé gehouden worden.

kant kunnen tegemoet zien, terwijl de hier woonachtige Europese Nederlanders ook wel graag zouden willen zien tot welke prestaties de genoemde Surinamers in staat zijn, nu zij de Nederlandse kampioenen hebben weten te verslaan.

Baars zou aanvankelijk op 27 september zijn uitgekomen tegen de Duitser Peter Muller te Dortmund. Deze wedstrijd is echter uitgesteld tot 10 oktober en vindt dan plaats te Kiel.

Op de foto's hierboven: Links: „Sugar Ray” Epril, bantamgewichtkampioen van Nederland.

Onder: Tommy Baars, Nederlands kampioen in de weltergewichtklasse.

Geslaagde demonstratie van Curaçaose gewichtheffers in AMSTERDAM

Willemstad (GdJ). — Ofschoon het aanvankelijk in de bedoeling lag een wedstrijd te houden tegen het Nederlandse gewichtheffers-zevental, moest van dit idee worden afgezien, aangezien de Curaçaose ploeg slechts bestond uit vier heffers.

Op de heenreis naar Stockholm werd echter afgesproken, dat de Curaçaose ploeg na terugkeer uit de Zweedse hoofdstad in Nederland een demonstratiewedstrijd zouden geven tegen vier van de beste Nederlandse gewichtheffers. Aangezien deze zich in Den Haag bevinden en behoren tot de school van de ex-zwaargewichtkampioen van Nederland Bram Charite, kwamen op de bewuste donderdagavond uit deze stad vier heffers aan om de Curaçaose heffers

tegenstand te bieden in een demonstratie-wedstrijd. De uitverkorenen die Nederland vertegenwoordigden, waren de lichtgewicht-kampioen van Nederland Ling, de lichtzwaargewicht-kampioen L. van Dorp, de middengewichtkampioen 1957 D. Molenaar en nummer 2 in de zwaargewichtklasse Stokkel.

Curaçao zou ook met vier heffers op de planken verschijnen, doch door een samenloop van omstandigheden moest Betrian verstek laten gaan. Hij zou namelijk die zelfde avond om negen uur via New York naar Curaçao vertrekken, aangezien de volgende dag geen plaats zou zijn voor de gehele ploeg tegelijk. Toen hij echter op Schiphol aankwam, gaf men hem de verzekering, dat hij gerust samen met de rest van de delegatie naar Curaçao zou kunnen afreizen, aangezien er nog ruimschoots plaats was. Betrian begaf zich toen wederom naar de Hercules Club aan de Kloveniersburgwal, alwaar de demonstratiewedstrijd zou plaats vinden, doch toen hij aankwam was de wedstrijd reeds op gang. Als goede sportsman gaf hij toch gedurende de pauze enige staaltjes van zijn kunnen weg, hetgeen bij het publiek een hartelijk applaus ontlokte.

De wedstrijd verliep vlot en werd geleid door de heer Burger, lid van de Nederlandse krachtssportbond, en internationaal gewichthefferscheidsrechter, die fungeerde als referee. Na afloop van de wedstrijd werd aan ieder der deelnemers van de delegatie een herinneringsvaantje aangeboden, terwijl de Curaçaose delegatie werd bedankt voor de medewerking om na een harde training en wedstrijd in Stockholm toch in Amsterdam een demonstratie te geven. Ook de heer De Jongh, leider van de Curaçaose delegatie, dankte na afloop het bestuur van de Hercules-Club voor het organiseren van deze avond. Hij sprak de hoop uit, dat men spoedig zou kunnen komen tot een ontmoeting tussen Nederland en Curaçao in deze tak van sport, een evenement, waarop beide bonden reeds lang hopen, doch welke tot dan toe steeds om financiële redenen niet had kunnen plaats vinden. Ook deze woorden mochten bij het aanwezige publiek veel bijval ontvallen.

Als bijzonderheid moet nog worden vermeld, dat Curiel tijdens deze wedstrijd zijn Curaçao rekord wederom wist te verbeteren. Zijn totaal tijdens de wereldkampioenschappen was 275 kg. In Nederland maakte hij hier 282½ kg. van.

En hier de uitslag van de wedstrijd in cijfers:

	drücken	trekken	stoten	totaal
Bantamgewicht Curiel (Curaçao) ..	82½	85	115	282½ kg.
Lichtgewicht Monk (Curaçao)	97½	97½	120	315 kg.
Lichtgewicht Ling (Nederland)	95	95	3x gefaald	190 kg.
Middengew. Molenaar (Nederland) ..	95	95	125	315 kg.
Lichtzwaargew. v. Dorp (Nederland) ..	100	107½	135	342½ kg.
Zwaargewicht Adriana (Curaçao) ..	140	120	150	410 kg.
Zwaargewicht Stokkel (Nederland) ..	105	100	135	340 kg.

Na afloop van de wedstrijd gaf Adriana nog enige demonstraties weg door het nemen van diepe kniebuigen met gewichten van 200, 225, 250 en zelfs 270 kg., welke op het aanwezige publiek grote indruk maakten en niet naliet veel applaus uit te lokken.

Officiële Mededelingen van de Curaçaosche Voetbalbond

Nr 1958 14

AAN ALLE AANGESLOTEN VERENIGINGEN:

Aanvang 1958—1959 C.V.B.-competitie:

Op 1 oktober 1958 zal een aanvang worden gemaakt met de C.V.B. 1958/59 voetbalkompetitie, althans voor wat betreft de A-klasse. Gespeeld zal worden een hele competitie, waaraan wordt deelgenomen door de volgende verenigingen: Jong Colombia, Jong Curaçao, Jong Holland, Centro Dominguito, Riverside, Sithoc, S.U.B.T. en Vesta.

Speeldagen: woensdag en vrijdag des avonds om 8.00 uur zondag om 4.00 uur des namiddags.

Terreinen: Riifstadion en S.U.B.T.-terrein te Vredenberg.

IN VERBAND MET DE VERTRAAGDE INDIENING VAN JAARFORMULIEREN KUNNEN DE BIJZONDERHEDEN BETREFFENDE DE Reserve A-klasse, B-klasse, C-klasse en Junioren-kompetities, pas bij de volgende publikatie worden bekend gemaakt.

WEDSTRIJD-PROGRAMMA

Kompetitie A-klasse:

Woensdag, 1 okt. '58 om 8.00 n.m.: Jong Colombia — Jong Holland (Stadion)	Scheidsrechter: Rosario (Adamus en Van Rosberg)
Vrijdag, 3 okt. '58 om 8.00 n.m.: Jong Curaçao 1 — Sithoc 1 (Stadion)	Scheidsrechter: Van Ham (Balentien en Staphors)
Zondag, 5 okt. '58 om 4.00 n.m.: S.U.B.T. 1 — Riverside 1 (Vredenberg)	Scheidsrechter: Ringma (Rudolfina en Verdool)
Woensdag, 8 okt. '58 om 8.00 n.m.: Vesta 1 — Centro Dominguito 1 (Stadion)	Scheidsrechter: Van Rosberg (Adamus en Rosario)
Vrijdag, 10 okt. '58 om 8.00 n.m.: Jong Colombia 1 — Sithoc 1 (Stadion)	
Zondag, 12 okt. '58 om 8.00 n.m.: Jong Curaçao 1 — Jong Holland 1 (Stadion)	
Woensdag, 22 okt. '58 om 8.00 n.m.: Riverside 1 — Vesta 1 (Stadion)	
Vrijdag, 24 okt. '58 om 8.00 n.m.: S.U.B.T. 1 — Centro Dominguito 1 (Stadion)	
Zondag, 26 okt. '58 om 4.00 n.m.: Jong Colombia 1 — Jong Curaçao 1 (Stadion)	
Woensdag, 29 okt. '58 om 8.00 n.m.: Riverside 1 — Sithoc 1 (Stadion)	
Vrijdag, 31 okt. '58 om 8.00 n.m.: Jong Holland 1 — Centro Doming. 1 (Stadion)	

De eerste wedstrijd van de Kompetitie 1958/59 op woensdag 1 oktober 1958 zal worden voorafgegaan door een defilé van de aangesloten verenigingen. De aangesloten verenigingen worden beleefd verzocht aan dit defilé deel te nemen, teneinde het welzijn hiervan zeker te stellen.

MEDEDELINGEN:

Het bestuur van de C.V.B. nodigt hierbij alle aangesloten verenigingen voor zover zij nog geen jaarformulieren hebben ingediend, deze formulieren ten spoedigste te willen inteveren. Verzuim zal met boete worden gestraft e.e.a. ingevolge de C.V.B.-reglementen.

BEEINDIGING LIDMAATSCHAP:

De verenigingen SPARTA en CANISIUS BOYS ZIJN OPGEGEVEN, waardoor het lidmaatschap van de C.V.B. van deze verenigingen zijn komen te vervallen.

NAAMSVERANDERING:

De vereniging, genaamd Comb. S.V.V./Scherpenheuvel zal voortaan de naam voeren van „S.V. SCHERPENHEUVEL”.

WEDSTRIJDEN CURACAO WISSELTROFEE:

Het Bondsbestuur heeft in de vergadering gehouden op donderdag 25 september jl. besloten het toernooi voor de Curaçao Wissel-trofee niet verder uit te spelen. Dit toernooi zal in dit seizoen weder worden gehouden. Deze beslissing houdt verband met onregelmatigheden, waardoor verschillende wedstrijden zouden moeten overgespeeld, en het terugtrekken van de vereniging „Centro Dominguito” uit het toernooi.

ELFTAL-OPGAVEN:

De verenigingen worden erop attent gemaakt, dat elftal-opgaven voor de maand oktober reeds op woensdag 1 oktober 1958 in het bezit moeten zijn van de 1e sekretaris. De betreffende verenigingen worden beleefd verzocht deze formulieren te willen indienen.

GRENSRECHTERS:

De aandacht van de verenigingen wordt erop gevestigd, dat alhoewel van Bondswege wordt betracht bij A-klasse-wedstrijden zoveel mogelijk neutrale grensrechters aan te wijzen, het bepaalde bij artikel 19 R.C.W., onverminderd van kracht blijft. De verenigingen zijn derhalve verplicht, indien de aangewezen grensrechter niet is opgekomen, op de eerste vordering van de scheidsrechter, een lid van haar vereniging als grensrechter aan te wijzen.

IN- EN OVERSCHRIJVINGEN:

HET BONDSBESTUUR HEEFT BESLOTEN e.e.a. IN OVEREENSTEMMING MET VAN DE F.I.F.A. ONTVANGEN MEDEDELINGEN HET GEBRUIK VAN INVALLERS TIJDENS DE KOMPETITIE-WEDSTRIJDEN TOE TE STAAN, MET DIEN VERSTANDE, DAT SLECHTS VERVANGING VAN DE DOELVERDEGIGER WORDT TOEGESTAAN EN ZULKS GEDEURENDE DE ALGEHELE DUUR VAN DE WEDSTRIJD, DE SPELER, DIE ALS VERVANGER VAN DE DOELVERDEGIGER TOT DE WEDSTRIJD WORDEN TOEGELATEN, MAG IN DEZE WEDSTRIJD NIET GEBRUIKT WORDEN ALS VELDSPELER. DE VERVANGING VAN VELDSPELERS BLIJFT VERBODEN.

JONG CURACAO: Harold D. Diels, ex-lid S.U.B.T. als gewoon lid. Oswaldo F. Frans, Jules R. Valies en Ronald Th. Schoop als gewone leden.

UNION FLEUR DE MARIE: N. D. Emers als gewoon lid (ex-lid S.U.B.T.).

JONG HOLLAND: S. Fox, A. Toppenberg, R. Romano, H. House, D. Demalle, F. Calsia en Rudy Meulens als Junior-leden. C. Balentien (ex-lid Jong Curaçao) als gewoon lid. Carlos Damaon en Hubert Oplacio als Junior-leden.

VESTA: H. Hoek (ex-lid Sithoc) als gewoon lid.

SITHOC: A. Sanches, R. L. Ursulita, H. Richardson en A. T. Pieters als Junior-leden. G. J. M. Löwik, P. S. Leverock (ex-lid San Lorenzo) en F. J. Rozal (ex-lid San Lorenzo) als gewone leden.

S.U.B.T.: Frank Paulina (ex-lid Jong Holland), L. Spock (ex-lid Jong Holland), Mortimer Meulens (ex-lid Jong Curaçao), E. M. Wijman (ex-lid Riverside), C. Williams, A. A. Balentien (ex-lid Athene) als gewone leden.

RIVERSIDE: E. B. Isidora als gewoon lid.

Van de vereniging „CENTRO DOMINGUITO” is bericht ontvangen, dat haar bestuur thans als volgt is samengesteld:

Voorzitter: C. Lodewijks; ondervoorzitter: Carlos Rigot; sekretaris: penningmeester: Jossy Marten; 2e sekretaris: Freddy Sneider; 2e penningmeester: Johan Maduro; commissaris materiaal: Manuel Specht en commissaris propaganda: Orilio Martina.

Van de vereniging „S.O.A.” is bericht ontvangen, dat haar bestuur thans als volgt is samengesteld:

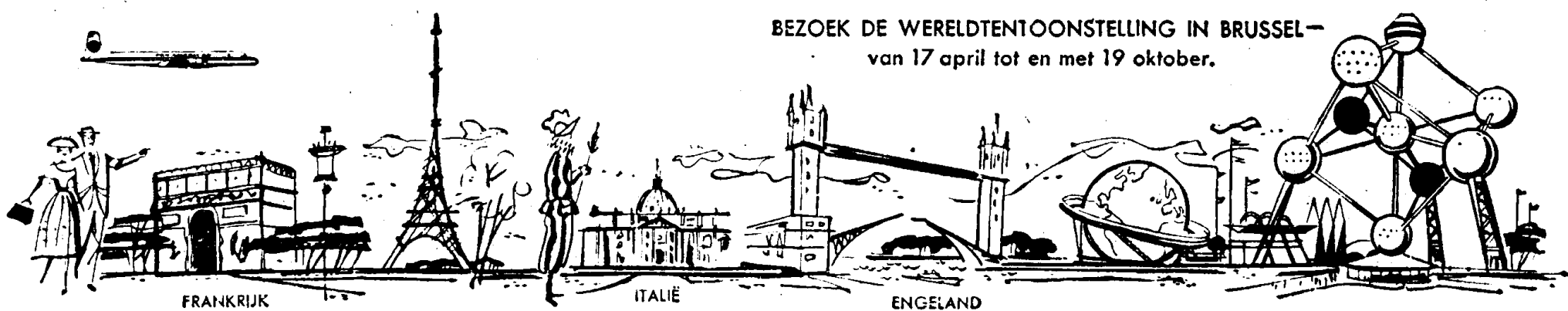
Voorzitter: Roberto Ursula; onder-voorzitter: Rudi Paals; sekretaris: Jose P. Michel; 2e sekretaris: Roberto Martha; penningmeester: Julien van Hoop en adviseur: Alden Montanus.

KANDIDATEN JUNIOREN:

De volgende kandidaten voor de Junioren-commissie werden nog ingediend: S. A. Bomberg (Vitesse) door Vitesse en Saturnus; G. J. Haseeth (Cas Coral) door Cas Coral; H. M. Römer (Cas Coral) door Cas Coral; J. M. Marten (Centro Dominguito) door Veendam en Centro Dominguito; A. Melfer (Sithoc) door Sito en Sithoc.

HET BESTUUR

Zie meer van EUROPA!



BEZOEK DE WERELDTENTOONSTELLING IN BRUSSEL—van 17 april tot en met 19 oktober.

Vanuit New York vliegt de PAA rechtstreeks naar een groter aantal voornamelijk Europese steden dan welk andere luchtlijn ook. U kunt op weg naar Uw bestemming in elke stad die U aandoet zo lang als U wilt een stop over maken. Boek Uw passage bij Uw reisbureau of bij de

PAN AMERICAN
DE LUCHTLIJN MET DE MEESTE ERVARING TER WERELD

S. E. L. Maduro & Sons, Inc. Aruba: Nassestraat—Tel. 1735-1736
Generale Agenten Curaçao: De Ruyterplein 2/4—Tel. 11200-11903

